

Rapport financier consolidé

Exercice terminé le 31 décembre 2022

Ville de La Sarre | 87090 |

ATTESTATION DU TRÉSORIER OU DU GREFFIER-TRÉSORIER SUR LE RAPPORT FINANCIER CONSOLIDÉ

Aux membres du conseil,

Je soussigné(e), Valérie Schoeneich, atteste la véracité du Rapport financier consolidé de Ville de La Sarre pour l'exercice terminé le 31 décembre 2022.

[Originale signée]

Signature _____ Date 6 juin 2023

Table des matières

États financiers consolidés audités

Rapport de l'auditeur indépendant ou des auditeurs indépendants	1
État consolidé des résultats	4
État consolidé de la situation financière	5
État consolidé de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette)	6
État consolidé des flux de trésorerie	7
Notes complémentaires aux états financiers consolidés	8
Renseignements complémentaires consolidés	
Informations sectorielles consolidées	
Résultats détaillés par organismes	24
Excédent (déficit) de fonctionnement à des fins fiscales par organismes	25
Excédent (déficit) d'investissement à des fins fiscales par organismes	26
Situation financière par organismes	27
Charges par objets	28
Excédent (déficit) accumulé	29
Avantages sociaux futurs	33

Renseignements financiers consolidés non audités

Analyse des revenus consolidés	40
Analyse des charges consolidées	52

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Aux membres du conseil d'administration de la Ville de La Sarre

Opinion

Nous avons effectué l'audit des états financiers consolidés de la Ville de La Sarre (l'« entité ») et des organismes qui sont sous son contrôle, qui comprennent l'état consolidé de la situation financière au 31 décembre 2022 et les états consolidés des résultats, de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette) et des flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi que les notes complémentaires, y compris le résumé des principales méthodes comptables.

À notre avis, les états financiers consolidés ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de la Ville de La Sarre et des organismes sous son contrôle au 31 décembre 2022, ainsi que des résultats de ses activités, de la variation de ses actifs financiers nets (sa dette nette) et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public.

Fondement de l'opinion

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers consolidés » du présent rapport. Nous sommes indépendants de l'entité conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit des états financiers consolidés au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

Observations – Informations financières établies à des fins fiscales

Nous attirons l'attention sur le fait que la Ville de La Sarre inclut dans ses états financiers consolidés certaines informations financières qui ne sont pas exigées selon les Normes comptables canadiennes pour le secteur public. Ces informations sont établies conformément au modèle prescrit par le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH) et présentées aux pages S13, S14 et S23 portent sur l'établissement de l'excédent (déficit) de l'exercice et la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé à des fins fiscales. Notre opinion n'est pas modifiée à l'égard de ce point.

Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers consolidés

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle des états financiers consolidés conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers consolidés exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Lors de la préparation des états financiers consolidés, c'est à la direction qu'il incombe d'évaluer la capacité de l'entité à poursuivre son exploitation, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider l'entité ou de cesser son activité ou si aucune autre solution réaliste ne s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de l'entité.

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers consolidés

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers consolidés pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce qu'elles, individuellement ou collectivement, puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers consolidés prennent en se fondant sur ceux-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre :

- nous identifions et évaluons les risques que les états financiers consolidés comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en oeuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;
- nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité;
- nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière;
- nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par la direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de l'entité à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers consolidés au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener l'entité à cesser son exploitation;
- nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers consolidés, y compris les informations fournies dans les notes complémentaires et apprécions si les états financiers consolidés représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle.

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

[Original signé par]

(1) Par CPA auditrice, permis de comptabilité publique no A112697
La Sarre, le 1er juin 2023

ÉTAT CONSOLIDÉ DES RÉSULTATS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalizations	
		2022	2021
Revenus			
Taxes	1	9 673 222	9 541 581
Compensations tenant lieu de taxes	2	764 114	642 012
Quotes-parts	3		
Transferts	4	3 870 590	1 206 628
Services rendus	5	730 442	644 915
Imposition de droits	6	410 113	317 645
Amendes et pénalités	7	263 998	201 169
Revenus de placements de portefeuille	8		
Autres revenus d'intérêts	9	203 251	141 986
Autres revenus	10	198 292	85 132
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux	11		
Effet net des opérations de restructuration	12		
	13	16 114 022	12 781 068
Charges			
Administration générale	14	2 413 657	2 233 098
Sécurité publique	15	1 681 386	1 573 074
Transport	16	3 406 832	3 258 286
Hygiène du milieu	17	3 255 618	3 228 604
Santé et bien-être	18	2 311 879	64 524
Aménagement, urbanisme et développement	19	483 479	395 445
Loisirs et culture	20	3 307 913	2 604 183
Réseau d'électricité	21		
Frais de financement	22	202 352	219 164
Effet net des opérations de restructuration	23		
	24	17 063 116	13 576 378
Excédent (déficit) de l'exercice	25	(949 094)	(795 310)
Excédent (déficit) accumulé au début de l'exercice			
Solde déjà établi	26	31 445 383	32 240 693
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	27		
Solde redressé	28	31 445 383	32 240 693
Excédent (déficit) accumulé à la fin de l'exercice	29	30 496 289	31 445 383

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

Pour l'excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales, se référer aux renseignements complémentaires à la page S13.

Le rapprochement entre les données budgétaires et les données réelles de l'administration municipale est présenté dans les informations sectorielles.

ÉTAT CONSOLIDÉ DE LA SITUATION FINANCIÈRE
AU 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
ACTIFS FINANCIERS		
Trésorerie et équivalents de trésorerie (note 4)	1 3 753 482	5 891 363
Débiteurs (note 5)	2 3 144 117	3 188 098
Prêts (note 6)	3	
Placements de portefeuille (note 7)	4 50 000	50 000
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	5	
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	6	
Autres actifs financiers (note 9)	7	
	8 6 947 599	9 129 461
PASSIFS		
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (note 4)	9	
Emprunts temporaires (note 10)	10	
Créditeurs et charges à payer (note 11)	11 1 469 954	1 557 514
Revenus reportés (note 12)	12 245 227	1 223 941
Dettes à long terme (note 13)	13 8 695 405	10 227 310
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	14	
Autres passifs (note 14)	15	
	16 10 410 586	13 008 765
ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE)	17 (3 462 987)	(3 879 304)
ACTIFS NON FINANCIERS		
Immobilisations corporelles (note 15)	18 33 198 156	34 575 715
Propriétés destinées à la revente (note 16)	19 362 645	389 452
Stocks de fournitures	20 333 561	359 520
Actifs incorporels achetés (note 17)	21 64 914	
Autres actifs non financiers (note 18)	22	
	23 33 959 276	35 324 687
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ	24 30 496 289	31 445 383
Obligations contractuelles (note 19)		
Droits contractuels (note 20)		
Passifs éventuels (note 21)		
Actifs éventuels (note 22)		

Voir les notes afférentes aux états financiers consolidés, lesquelles avec les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

ÉTAT CONSOLIDÉ DE LA VARIATION DES ACTIFS FINANCIERS NETS (DE LA DETTE NETTE)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalizations	
		2022	2021
Excédent (déficit) de l'exercice	1	(949 094)	(795 310)
Variation des immobilisations corporelles			
Acquisition	2 (	905 231)	(666 157)
Produit de cession	3		
Amortissement	4	2 280 919	2 287 569
(Gain) perte sur cession	5	1 871	
Réduction de valeur / Reclassement	6		
Transfert dans le cadre d'opérations de restructuration	7		
	8	1 377 559	1 621 412
Variation des propriétés destinées à la revente	9	26 807	27 407
Variation des stocks de fournitures	10	25 959	(280 112)
Variation des actifs incorporels achetés	11	(64 914)	
Variation des autres actifs non financiers	12		
	13	(12 148)	(252 705)
Gains (pertes) de réévaluation nets de l'exercice	14		
Révision d'estimations comptables et autres ajustements	15		
Variation des actifs financiers nets (ou de la dette nette)	16	416 317	573 397
Actifs financiers nets (dette nette) au début de l'exercice			
Solde déjà établi	17	(3 879 304)	(4 452 701)
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	18		
Reclassement de propriétés destinées à la revente	19		
Solde redressé	20	(3 879 304)	(4 452 701)
Actifs financiers nets (dette nette) à la fin de l'exercice	21	(3 462 987)	(3 879 304)

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

Le rapprochement entre les données budgétaires et les données réelles de l'administration municipale est présenté dans les informations sectorielles.

ÉTAT CONSOLIDÉ DES FLUX DE TRÉSORERIE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
Activités de fonctionnement			
Excédent (déficit) de l'exercice	1	(949 094)	(795 310)
Éléments sans effet sur la trésorerie			
Amortissement des immobilisations corporelles (note 15)	2	2 280 919	2 287 569
Autres			
▪ Perte sur cession d'actif	3	1 871	
▪	4		
	5	1 333 696	1 492 259
Variation nette des éléments hors caisse			
Débiteurs	6	43 981	1 542 399
Autres actifs financiers	7		
Créditeurs et charges à payer / Autres passifs	8	(87 560)	(311 446)
Revenus reportés	9	(978 714)	428 999
Actif / passif au titre des avantages sociaux futurs	10		
Propriétés destinées à la revente	11	26 807	27 407
Stocks de fournitures	12	25 959	(280 112)
Autres actifs non financiers	13		
	14	364 169	2 899 506
Activités d'investissement			
Acquisition d'immobilisations corporelles	15 (	905 231)(	666 157)
Produit de cession des immobilisations corporelles	16		
Acquisition d'actifs incorporels achetés	17 (	64 914)()
Produit de cession des actifs incorporels achetés	18		
	19	(970 145)	(666 157)
Activités de placement			
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux			
Émission ou acquisition	20 ())
Remboursement ou cession	21		
Autres placements de portefeuille			
Acquisition	22 ())
Cession	23		
	24		
Activités de financement (note 4)			
Émission de dettes à long terme	25	1 063 700	3 419 100
Remboursement de la dette à long terme	26 (	2 603 000)(	3 077 985)
Variation nette des emprunts temporaires	27		
Variation nette des frais reportés liés à la dette à long terme	28	7 395	11 616
Autres			
▪	29		
▪	30		
	31	(1 531 905)	352 731
Augmentation (diminution) de la trésorerie et des équivalents de trésorerie	32	(2 137 881)	2 586 080
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) au début de l'exercice			
Solde déjà établi	33	5 891 363	3 305 283
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	34		
Solde redressé	35	5 891 363	3 305 283
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice (note 4)	36	3 753 482	5 891 363

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

1. Statut de l'organisme municipal

La Ville de La Sarre est un organisme municipal existant en vertu de la Loi sur les cités et villes.

2. Principales méthodes comptables

Les états financiers consolidés sont dressés conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public. L'utilisation de toute autre source de principes comptables généralement reconnus doit être cohérente avec ces normes.

Ils contiennent certaines informations financières établies à des fins fiscales conformément au *Manuel de la présentation de l'information financière municipale* publié par le ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire. Celles-ci comprennent l'excédent (déficit) de l'exercice à des fins fiscales par organismes présenté aux pages S13 et S14 et la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé consolidé à des fins fiscales présentée aux pages S23.

Dans les informations sectorielles et les notes et renseignements complémentaires, l'expression « administration municipale » réfère à la Municipalité excluant les organismes qu'elle contrôle.

Les principales méthodes comptables sont les suivantes :

A) Périmètre comptable et partenariats

Les états financiers consolidés présentent les actifs, les passifs, les revenus et les dépenses de la Ville. Ils incluent aussi les actifs, les passifs, les revenus et les dépenses, consolidés ligne par ligne, des organismes contrôlés faisant partie de son périmètre comptable.

a) Périmètre comptable

La Commission des Loisirs de La Sarre inc. est contrôlée par la Ville de La Sarre puisqu'elle nomme les membres du conseil d'administration.

b) Partenariats

s.o.

B) Comptabilité d'exercice

La Ville applique la méthode de la comptabilité d'exercice.

Selon cette méthode, les revenus et les dépenses sont comptabilisés au cours de l'exercice où ont lieu les faits ou les événements. Ces transactions sont comptabilisées sans égard au moment où elles sont réglées.

Les charges comprennent le coût des biens consommés et des services obtenus au cours de l'exercice et incluent l'amortissement annuel du coût des immobilisations.

C) Actifs

Les actifs financiers se composent de ce qui suit :

a) Actifs financiers

Trésorerie et équivalents de trésorerie

La trésorerie et les équivalents de trésorerie sont constitués de l'encaisse et des placements très liquides qui viennent à échéance dans les trois mois suivant la date d'acquisition.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Placements de portefeuille

Les placements de portefeuille sont présentés au moindre du coût et de leur juste valeur.

b) Actifs non financiers

Les éléments incorporels ne sont pas constatés comme actifs dans les états financiers consolidés.

Stocks

Les stocks sont évalués au moindre du coût et de la valeur de réalisation nette, le coût étant déterminé selon la méthode de l'épuisement successif. La valeur de réalisation nette représente le prix de vente estimé pour les stocks, diminué des coûts estimés nécessaires pour réaliser la vente.

Immobilisations

Les immobilisations sont comptabilisées au coût. L'amortissement des immobilisations est établi selon la méthode linéaire sur les périodes suivantes :

Infrastructures	10, 15, 20 et 40 ans
Bâtiments et améliorations locatives	40 ans
Véhicules	10 et 20 ans
Ameublement et équipements de bureau	5 et 10 ans
Machinerie, outillage et équipements	10 et 20 ans

Moins-value

Lorsque la conjoncture indique qu'une immobilisation ne contribue plus à la capacité de la Ville de fournir des biens et des services, ou que la valeur des avantages économiques futurs qui se rattachent à une immobilisation est inférieure à sa valeur comptable nette, le coût de l'immobilisation est réduit pour refléter la baisse de valeur. Toute moins-value sur les immobilisations est passée en charges à l'état consolidé des résultats et aucune reprise de moins-value ne peut être constatée ultérieurement.

D) Passifs

n/a

E) Revenus

Transferts

Les revenus de transfert sont constatés à l'état des résultats lors de l'enregistrement des charges et des coûts d'immobilisations auxquels ils se rapportent, dans la mesure où ils ont été autorisés par le cédant et que les critères d'admissibilité sont atteints, sauf si les stipulations dont sont assortis les transferts créent une obligation répondant à la définition d'un passif. Dans un tel cas, le transfert est inscrit dans les revenus reportés et est amorti au fur et à mesure que les stipulations sont respectées.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Constatation des produits

La Ville constate ses produits lorsqu'il existe des preuves convaincantes de l'existence d'un accord, que les services sont rendus ou que les marchandises sont livrées au client, que le prix est déterminé ou déterminable et que l'encaissement est raisonnablement assuré.

Les produits d'inscriptions et d'entrées aux différentes activités sont constatés à titre de produits lorsque les activités ont lieu.

Les produits de location sont constatés à titre de produits lorsque le service est rendu.

Les opérations de placement sont comptabilisées à la date de transaction et les produits qui en découlent sont constatés selon la méthode de la comptabilité d'exercice. Les produits d'intérêts sont comptabilisés d'après le nombre de jour de détention du placement au cours de l'exercice.

La Commission des Loisirs de La Sarre inc. applique la méthode du report pour comptabiliser les apports. Selon cette méthode, les apports affectés à des charges d'exercices futurs sont reportés et constatés à titre de produits du fonds approprié au cours de l'exercice où sont engagées les charges auxquelles ils sont affectés. Les apports non affectés sont constatés à titre de produits du fonds approprié lorsqu'ils sont reçus ou lorsqu'ils sont à recevoir si le montant à recevoir peut faire l'objet d'une estimation raisonnable et que son encaissement est raisonnablement assuré.

F) Avantages sociaux futurs

Régimes de retraite à cotisations déterminées

La charge correspond aux cotisations versées par l'employeur.

Un passif est constaté dans les créditeurs et frais courus pour des cotisations dues non versées à la fin de l'exercice, de même que pour des cotisations à être versées dans les exercices subséquents relativement à des services déjà rendus.

Le régime de retraite des élus municipaux auquel participe la Ville est comptabilisé comme un régime de retraite à cotisations déterminées.

G) Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir

s.o.

H) Instruments financiers

s.o.

I) Autres éléments

Dettes à long terme

Les frais d'émission liés à la dette à long terme sont reportés et amortis sur la durée de chaque emprunt concerné selon la méthode linéaire. Le solde non amorti est inclus aux frais reportés liés à la dette à long terme. La dette à long terme est présentée nette de ces frais reportés à l'état de la situation financière.

Les versements estimatifs sur la dette à long terme sont constitués du capital exigible au cours du prochain exercice ainsi que des refinancements.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Propriétés destinées à la revente

Les propriétés destinées à la revente sont comptabilisées au moindre du coût et de la valeur de réalisation nette.

Passif environnemental

Un passif relatif à l'assainissement des sites contaminés est comptabilisé lorsqu'il existe une norme environnementale, que la contamination dépasse cette norme, que la Ville est directement responsable ou qu'elle accepte la responsabilité, qu'il est prévu que des avantages économiques futurs seront abandonnés et qu'il est possible de procéder à une estimation raisonnable des montants en cause.

Utilisation d'estimations

Dans le cadre de la préparation des états financiers, conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, la direction doit établir des estimations et des hypothèses qui ont une incidence sur les montants des actifs et des passifs présentés et sur la présentation des actifs et des passifs éventuels à la date des états financiers, ainsi que sur les montants des produits d'exploitation et des charges constatés au cours de la période visée par les états financiers. Parmi les principales composantes des états financiers exigeant de la direction qu'elle établisse des estimations figurent la provision pour mauvaises créances à l'égard des débiteurs, l'évaluation des transferts à recevoir et des revenus reportés et les durées de vie utiles des actifs à long terme. Les résultats réels pourraient varier par rapport à ces estimations.

Organismes supramunicipaux

La Ville est membre de la Municipalité régionale de comté d'Abitibi-Ouest (la MRC). De ce fait, elle doit assumer sa part des dépenses de cet organisme. Ainsi, au cours de l'exercice terminé le 31 décembre 2022, la Ville a versé à la MRC une somme de 1 367 284 \$ (2021, 1 411 094 \$). De plus, depuis octobre 2004, la Ville obtient tous ses services d'évaluation et de tenue à jour de la MRC d'Abitibi-Ouest.

3. Modification de méthodes comptables

s.o.

4. Trésorerie et équivalents de trésorerie

	2022	2021
La trésorerie et les équivalents de trésorerie sont composés de :		
Fonds en caisse et dépôts à vue	1 063 874	4 581 570
Placements à court terme, liquides, exclus des placements de portefeuille	2	
Autres éléments		
▪ Dépôt à terme	2 689 608	1 309 793
▪	4	
▪	5	
▪	6	
Trésorerie et équivalents de trésorerie	3 753 482	5 891 363
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (découvert bancaire)	8 ()	()
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice	3 753 482	5 891 363
Sommes affectées comprises dans la trésorerie et les équivalents de trésorerie	10 345 319	305 459
Remboursement de la dette à long terme inscrit dans les flux de trésorerie et ayant fait l'objet d'un refinancement au cours de l'exercice	11 933 900	2 145 500

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Note

Sommes affectées	
Encaisse – Commission des Loisirs de La Sarre inc.	345 319 \$
Refinancements	
Refinancements de 762 700 \$ le 8 mars 2022 (règlement 02-2005, 05-2010 et 15-2016) et de 171 200 \$ le 13 décembre 2022 (règlement 04-2017).	933 900 \$

5. Débiteurs

		2022	2021
Taxes municipales	12	567 514	589 760
Taxes-certificats de vente pour défaut de paiement des taxes	13	1 100	1 100
Gouvernement du Québec et ses entreprises	14	1 927 437	2 287 413
Gouvernement du Canada et ses entreprises	15	111 917	62 532
Organismes municipaux	16	88 300	33 966
Autres			
▪ Droit de mutation	17	99 584	43 148
▪ Autres	18	348 265	170 179
	19	3 144 117	3 188 098
Montants des débiteurs affectés au remboursement de la dette à long terme			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	20	1 318 894	1 559 949
Gouvernement du Canada et ses entreprises	21		
Organismes municipaux	22		
Autres tiers	23		
	24	1 318 894	1 559 949
Provision pour créances douteuses déduite des débiteurs	25	337 303	322 143
Ventilation du solde des débiteurs du Gouvernement du Québec et ses entreprises			
Ministère des Affaires municipales et de l'Habitation/SOFIL	26	105 503	
Ministère des Affaires municipales et de l'Habitation/Autres	27	952 860	932 250
Ministère des Transports et de la Mobilité durable	28	23 564	139 767
Ministère de la Culture et des Communications	29	193 700	313 647
Autres ministères/organismes	30	651 810	901 749
	31	1 927 437	2 287 413

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

6. Prêts

		2022	2021
Prêts à un office d'habitation	32		
Prêts à un fonds d'investissement	33		
Autres			
▪	34		
▪	35		
	36		
Provision pour moins-value déduite des prêts	37		

Note**7. Placements de portefeuille**

		2022	2021
Placements à titre d'investissement	38		
Autres placements	39	50 000	50 000
	40	50 000	50 000
Sommes affectées comprises dans les placements de portefeuille	41		
Provision pour moins-value déduite des placements de portefeuille	42		

Note**8. Avantages sociaux futurs**

		2022	2021
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs			
Actif (passif) des régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite à prestations déterminées	43		
Actif (passif) des régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs à prestations déterminées	44		
	45		
Charge de l'exercice			
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite à prestations déterminées	46		
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs à prestations déterminées	47		
Régimes à cotisations déterminées	48		
Autres régimes (REER et autres)	49	159 077	139 622
Régimes de retraite des élus municipaux	50	21 706	23 891
	51	180 783	163 513

Se référer à la section « Renseignements complémentaires » pour plus de détails.

Note**9. Autres actifs financiers**

		2022	2021
Propriétés destinées à la revente (note 16)	52		
Autres	53		
	54		

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Note**10. Emprunts temporaires**

La Ville dispose d'une marge de crédit autorisée à 2 400 000 \$ portant intérêt au taux préférentiel de la Caisse centrale de Desjardins. Elle est renégociable annuellement et ne comportent aucune garantie. Le taux préférentiel au 31 décembre 2022 est de 6,45 %. Le solde au 31 décembre 2022 est de 0 \$.

11. Crédoiteurs et charges à payer

		2022	2021
Fournisseurs	55	762 487	757 820
Salaires et avantages sociaux	56	444 573	490 301
Dépôts et retenues de garantie	57	40 409	54 477
Provision pour contestations d'évaluation	58		
Autres			
▪ Gouvernement du Québec	59	91 325	91 626
▪ Gouvernement du Canada	60	41 508	40 534
▪ Intérêts courus sur la dette	61	44 192	48 909
▪ Autres courus et passifs	62	45 460	73 847
▪	63		
	64	1 469 954	1 557 514

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

12. Revenus reportés

		2022	2021
Taxes perçues d'avance	65	49 745	29 573
Transferts			
Fonds - Réfection et entretien de certaines voies publiques	66		
Soutien au rayonnement des régions du Fonds régions et ruralité - Volet 1	67		
Soutien à la compétence de développement local et régional des MRC du Fonds régions et ruralité - Volet 2	68	22 490	
Accès entreprise Québec	69		
Programme d'aide d'urgence au transport collectif des personnes	70		
Autres			
▪ Projet 24 logements	71		1 039 696
▪ Soutien financier L'unique	72	4 457	
▪ Transfert CDL *	73	52 500	52 500
Fonds parcs, terrains de jeux et espaces naturels	74		
Fonds de gestion et de mise en valeur du territoire	75		
Société québécoise d'assainissement des eaux	76		
Fonds de contributions à des travaux ou à des services municipaux	77		
Autres contributions des promoteurs	78		
Fonds de redevances réglementaires	79		
Autres			
▪ Autres revenus	80	116 035	102 172
▪	81		
▪	82		
▪	83		
▪	84		
▪	85		
▪	86		
	87	245 227	1 223 941

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

REVENUS REPORTÉS	SOLDE AU DÉBUT	ENCAISSÉ EN 2022	VIREMENT AUX REVENUS 2022	SOLDE À LA FIN
TAXES PERÇUES D'AVANCE	29 573	49 745	(29 473)	49 745
TRANSFERTS				
Subvention de la MRCAO – Fonds régions et Ruralité – Ville	0	22 490	0	22 490
Subvention du MAMH – Projet 24 logements – Ville	1 039 696	1 200 000	(2 239 696)	0
Subvention des Loisirs et Sport A-T – Soutien financier L'Unique – Ville	0	4 457	0	4 457
Subvention CDL*	52 500	0	0	52 500
Sous-total	1 092 196	1 226 947	(2 239 696)	79 447
AUTRES REVENUS				
Droits d'entrée	65 496	104 653	(65 496)	104 653
Intérêts sur subvention	26 329	6 551	(32 880)	0
Inscriptions activités	8 347	9 382	(8 347)	9 382
Permis de stationnement	2 000	0	0	2 000
Sous-total	102 172	120 586	(106 723)	116 035

* CDL : Commission des Loisirs de La Sarre inc.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

13. Dette à long terme

	Taux d'intérêt		Échéance			2022	2021
	de	à	de	à			
Obligations et billets en monnaie canadienne	1,45	4,79	2023	2027	88	8 708 700	10 248 000
Obligations et billets en monnaies étrangères					89		
Gains (pertes) de change reportés					90		
					91		
Autres dettes à long terme							
Gouvernement du Québec et ses entreprises					92		
Organismes municipaux					93		
Obligations découlant de contrats de location-acquisition					94		
Autres					95		
					96	8 708 700	10 248 000
Frais reportés liés à la dette à long terme					97	(13 295)	(20 690)
					98	8 695 405	10 227 310

Les versements estimatifs sur la dette à long terme pour les prochains exercices sont les suivants :

		Obligations et billets		Autres dettes à long terme		Total 2022
		Avec fonds d'amortissement	Sans fonds d'amortissement	Location-acquisition	Autres	
2023	99		1 619 400			1 619 400
2024	100		1 058 900			1 058 900
2025	101		3 028 100			3 028 100
2026	102		2 314 000			2 314 000
2027	103		688 300			688 300
2028 et plus	104					
	105		8 708 700			8 708 700
Intérêts et frais accessoires	106					
	107		8 708 700			8 708 700

Note**Refinancements prévus :**

En 2023 : le 12 juin 2023 au montant de 798 400 \$ (règlements 10-2002, 04-2012, 06-2011 et 02-2015).

En 2024 : le 11 juin 2024 au montant de 462 600 \$ (règlements 07-2014 et 03-2012).

En 2025 : le 18 février 2025 au montant de 2 495 000 \$ (règlements 04-2009, 11-2017 et 02-2018).

En 2026 : le 8 mars 2026 au montant de 716 400 \$ (règlements 04-2005, 02-2009, 08-2019 et 03-2020) et le 13 octobre 2026 au montant de 1 186 400 \$ (règlements 05-2015, 10-2019 et 10-2020).

En 2027 : le 8 mars 2027 au montant de 379 800 \$ (règlements 02-2010, 05-2015 et 15-2016) et le 13 décembre 2027 au montant de 206 800 \$ (règlements 04-2017 et 07-2019).

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

14. Autres passifs

	2022	2021
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	108	
Assainissement des sites contaminés	109	
Autres		
▪	110	
▪	111	
▪	112	
▪	113	
	114	

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

15. Immobilisations corporelles

		Solde au début	Addition	Cession / Ajustement	Solde à la fin
COÛT					
Infrastructures					
Eau potable	115	1 767 870	129 866		1 897 736
Eaux usées	116	1 025 528			1 025 528
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	117	22 950 424	44 731		22 995 155
Autres					
▪ Autres	118	35 619 673	419 679	377 836	35 661 516
▪	119				
Réseau d'électricité	120				
Bâtiments	121	13 922 764	75 531		13 998 295
Améliorations locatives	122	3 064 234			3 064 234
Véhicules	123	2 895 922	59 975		2 955 897
Ameublement et équipement de bureau	124	1 334 359	19 469		1 353 828
Machinerie, outillage et équipement divers	125	5 037 090	212 001		5 249 091
Terrains	126	773 586			773 586
Autres	127	13 141			13 141
	128	88 404 591	961 252	377 836	88 988 007
Immobilisations en cours	129	285 951	(56 021)		229 930
	130	88 690 542	905 231	377 836	89 217 937
AMORTISSEMENT CUMULÉ					
Infrastructures					
Eau potable	131	1 365 599	179 475		1 545 074
Eaux usées	132	3 735 593	531 352		4 266 945
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	133	15 050 415	344 383		15 394 798
Autres					
▪ Autres	134	21 027 733	230 711	375 965	20 882 479
▪	135				
Réseau d'électricité	136				
Bâtiments	137	5 985 979	317 657		6 303 636
Améliorations locatives	138	1 429 777	76 606		1 506 383
Véhicules	139	1 712 578	166 430		1 879 008
Ameublement et équipement de bureau	140	890 241	84 806		975 047
Machinerie, outillage et équipement divers	141	2 903 771	349 499		3 253 270
Autres	142	13 141			13 141
	143	54 114 827	2 280 919	375 965	56 019 781
VALEUR COMPTABLE NETTE	144	34 575 715			33 198 156
Biens loués en vertu de contrats de location-acquisition inclus dans les immobilisations corporelles					
Coût	145				
Amortissement cumulé	146	()	()	()	()
Valeur comptable nette	147				

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

16. Propriétés destinées à la revente

		2022	2021
Immeubles de la réserve foncière	148	296 711	323 518
Immeubles industriels municipaux	149	65 668	65 668
Autres	150	266	266
	151	362 645	389 452
Présentées à titre d'autres actifs financiers (note 9)	152		
Présentées à titre d'actifs non financiers sous le poste « Propriétés destinées à la revente »	153	362 645	389 452

Note**17. Actifs incorporels achetés**

		Solde au début	Addition	Cession / Ajustement	Solde à la fin
COÛT					
▪ Actif incorporel en cours	154		64 914		64 914
▪	155				
▪	156				
▪	157				
	158		64 914		64 914
AMORTISSEMENT CUMULÉ					
▪	159				
▪	160				
▪	161				
▪	162				
	163				
VALEUR COMPTABLE NETTE	164		64 914		64 914

Note**18. Autres actifs non financiers**

		2022	2021
Frais payés d'avance			
▪		165	
▪		166	
▪		167	
Autres			
▪		168	
▪		169	
		170	

Note

.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

19. Obligations contractuelles

Ville de La Sarre

La Ville a contracté des engagements contractuels qui ne sont pas comptabilisés. Ces engagements sont :		
	Période	Montant annuel*
Cueillette et transport des déchets solides et de matières recyclables	2023	775 298 \$
Contrôle des animaux	2023	38 520 \$
Location de camion de déneigement	2023 et 2024	108 000 \$ et 90 000 \$
Location d'infrastructure	2023 à 2027	28 000 \$
* Ces montants n'incluent pas les taxes.		

La Ville assume une partie du déficit de l'Office d'habitation Lac Abitibi, la différence étant assumée par la Société d'habitation du Québec. Le montant prévu pour l'année 2023 est de 13 096 \$ (2022, 25 873 \$).

La Ville a prévu poursuivre sa programmation de spectacles et d'expositions. Un montant maximum de 225 000 \$ (avant taxes) pour les spectacles et un montant maximum de 56 710 \$ (avant taxes) pour les expositions sont prévus au budget pour l'année 2023.

La Corporation du Transport public adapté d'Abitibi-Ouest offre le service de transport en commun pour les personnes à mobilité réduite ou ayant un handicap. La Ville a reçu du ministère des Transports du Québec, une subvention de 262 937 \$ qu'elle a entièrement reversée à la Corporation. De plus, à titre de contribution municipale, la Ville a versé une somme additionnelle de 33 379 \$ à cet organisme en 2022 et a prévu versé 34 214 \$ en 2023.

La Ville s'est engagée à verser au fonds territoriale pour le développement des services éducatifs de garde une somme de 25 000 \$ en 2023.

En 2022, la Ville a octroyé des contrats à la firme SMI Performance visant à implanter des outils de planification et d'organisation au sein des services. Les paiements exigibles relatifs à ces contrats totalisent 108 650 \$ (taxes en sus) pour l'année 2023. De plus, la Ville s'est engagée à acquérir des immobilisations corporelles pour un montant de 140 964 \$ (taxes en sus) dont les paiements seront effectués en 2023.

20. Droits contractuels

s.o.

21. Passifs éventuels

s.o.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

A) Cautionnements et garanties

Description	Montant initial des cautions	Solde des cautionnements	
		2022	2021
Emprunts temporaires			
	171		
Dettes à long terme			
	172		
	173		

La Ville dispose d'une lettre de garantie bancaire d'un montant de 100 000 \$, obtenue en faveur du ministère du Développement durable relativement à son site d'enfouissement des matières résiduelles.

B) Auto-assurance

n/a

C) Poursuites

n/a

D) Autres*Assurance*

La Ville a contracté une assurance offrant les principales couvertures suivantes :

Biens, immeubles et contenu	31 190 055 \$
Bris de machines	28 840 055 \$
Responsabilité civile générale	2 000 000 \$
Responsabilité civile automobile	2 000 000 \$
Responsabilité civile complémentaire	5 000 000 \$
Aéroport	25 000 000 \$

Terrains contaminés

La Ville, à titre de propriétaire de terrains contaminés, pourrait être tenue de poser certains gestes qui entraîneraient des coûts relatifs à la décontamination de certains terrains. Aucune provision n'a été inscrite à l'état de la situation financière au 31 décembre 2022 puisque la Ville n'a pas d'obligation environnementale découlant de l'utilisation ou du changement d'usage de terrains contaminés.

22. Actifs éventuels

s.o.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

23. Redressement aux exercices antérieurs

S.O.

24. Données budgétaires

S.O.

25. Instruments financiers

S.O.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
RÉSULTATS DÉTAILLÉS PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalisations 2021	Budget 2022	Réalisations 2022		
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Ventilation de l'amortissement	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé^{1}
Revenus						
Fonctionnement						
Taxes	1	9 541 581	9 800 326	9 673 222		9 673 222
Compensations tenant lieu de taxes	2	642 012	658 635	764 114		764 114
Quotes-parts	3					
Transferts	4	1 206 628	1 436 651	3 814 436		3 814 436
Services rendus	5	644 915	733 796	730 442		730 442
Imposition de droits	6	317 645	255 800	410 113		410 113
Amendes et pénalités	7	201 169	173 000	263 998		263 998
Revenus de placements de portefeuille	8					
Autres revenus d'intérêts	9	140 277	126 250	202 145		203 251
Autres revenus	10	75 382	123 334	172 055		172 055
Effet net des opérations de restructuration	11					
	12	12 769 609	13 307 792	16 030 525		16 031 631
					1 106	
Investissement						
Taxes	13					
Quotes-parts	14					
Transferts	15			56 154		56 154
Imposition de droits	16					
Autres revenus						
Contributions des promoteurs	17					
Autres	18	9 685		26 237		26 237
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux	19					
Effet net des opérations de restructuration	20					
	21	9 685		82 391		82 391
	22	12 779 294	13 307 792	16 112 916		16 114 022
					1 106	
Charges						
Administration générale	23	2 079 551	2 255 669	2 267 605	145 931	2 413 657
Sécurité publique	24	1 432 925	1 611 463	1 547 146	134 240	1 681 386
Transport	25	2 482 076	2 669 080	2 624 975	781 857	3 406 832
Hygiène du milieu	26	2 480 863	2 721 936	2 509 330	746 288	3 255 618
Santé et bien-être	27	64 524	69 670	2 311 879		2 311 879
Aménagement, urbanisme et développement	28	373 711	441 759	462 161	21 318	483 479
Loisirs et culture	29	2 155 897	2 628 798	2 853 697	451 285	3 307 913
Réseau d'électricité	30					
Frais de financement	31	219 164	244 861	202 352		202 352
Effet net des opérations de restructuration	32					
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	33	2 287 569	2 330 545	2 280 919	(2 280 919)	
	34	13 576 280	14 973 781	17 060 064		17 063 116
	35	(796 986)	(1 665 989)	(947 148)		(949 094)
					3 052	
					(1 946)	
Excédent (déficit) de l'exercice						

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
EXCÉDENT (DÉFICIT) DE FONCTIONNEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		<u>Réalisations 2021</u>	<u>Budget 2022</u>	<u>Réalisations 2022</u>		
		<u>Administration municipale</u>	<u>Administration municipale</u>	<u>Administration municipale</u>	<u>Organismes contrôlés et partenariats</u>	
					<u>Total consolidé¹</u>	
Excédent (déficit) de l'exercice	1	(796 986)	(1 665 989)	(947 148)	(1 946)	(949 094)
Moins : revenus d'investissement	2	(9 685)	()	(82 391)	()	(82 391)
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales	3	(806 671)	(1 665 989)	(1 029 539)	(1 946)	(1 031 485)
CONCILIATION À DES FINS FISCALES						
<i>Ajouter (déduire)</i>						
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés						
Amortissement	4	2 287 569	2 330 545	2 280 919		2 280 919
Produit de cession	5					
(Gain) perte sur cession	6			1 871		1 871
Réduction de valeur / Reclassement	7					
	8	2 287 569	2 330 545	2 282 790		2 282 790
Propriétés destinées à la revente						
Coût des propriétés vendues	9	27 407		26 807		26 807
Réduction de valeur / Reclassement	10					
	11	27 407		26 807		26 807
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux						
Remboursement ou produit de cession	12					
(Gain) perte sur remboursement ou sur cession	13					
Provision pour moins-value / Réduction de valeur	14					
	15					
Financement						
Financement à long terme des activités de fonctionnement	16					
Remboursement de la dette à long terme	17	(696 278)	(898 800)	(1 428 043)		(1 428 043)
	18	(696 278)	(898 800)	(1 428 043)		(1 428 043)
Affectations						
Activités d'investissement	19	(181 547)	(74 300)	(104 489)		(104 489)
Excédent (déficit) accumulé						
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	20			127 703		127 703
Excédent de fonctionnement affecté	21	488 111	441 115	890 975		890 975
Réserves financières et fonds réservés	22	(103 348)	(132 571)	157 829		157 829
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	23					
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	24					
	25	203 216	234 244	1 072 018		1 072 018
	26	1 821 914	1 665 989	1 953 572		1 953 572
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	27	1 015 243		924 033	(1 946)	922 087

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

	Réalizations 2021		Réalizations 2022		
		Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹
Revenus d'investissement	1	9 685	82 391		82 391
CONCILIATION À DES FINS FISCALES					
<i>Ajouter (déduire)</i>					
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés					
Acquisition d'immobilisations corporelles					
Administration générale	2 (	41 369)(	29 705)(	)	29 705)
Sécurité publique	3 (	31 014)(	39 983)(	)	39 983)
Transport	4 (	244 477)(	379 741)(	)	379 741)
Hygiène du milieu	5 (	81 530)(	159 252)(	)	159 252)
Santé et bien-être	6 ())))
Aménagement, urbanisme et développement	7 (	)	2 677)(	)	2 677)
Loisirs et culture	8 (	267 767)(	293 873)(	)	293 873)
Réseau d'électricité	9 ())))
Acquisition d'actifs incorporels achetés	10 (	)	64 914)(	)	64 914)
	11 (	666 157)(	970 145)(	)	970 145)
Propriétés destinées à la revente					
Acquisition	12 ())))
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux					
Émission ou acquisition	13 ())))
Financement					
Financement à long terme des activités d'investissement	14	857 837	129 800		129 800
Affectations					
Activités de fonctionnement	15	181 547	104 489		104 489
Excédent accumulé					
Excédent de fonctionnement non affecté	16	8 209	331 780		331 780
Excédent de fonctionnement affecté	17				
Réserves financières et fonds réservés	18	195 527	262 791		262 791
	19	385 283	699 060		699 060
	20	576 963	(141 285)		(141 285)
Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales	21	586 648	(58 894)		(58 894)

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
SITUATION FINANCIÈRE PAR ORGANISMES
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2021		2022	
		Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹
ACTIFS FINANCIERS					
Trésorerie et équivalents de trésorerie (note 4)	1	5 533 332	3 408 163	345 319	3 753 482
Débiteurs (note 5)	2	3 186 236	3 148 688	429	3 144 117
Prêts (note 6)	3				
Placements de portefeuille (note 7)	4			50 000	50 000
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	5				
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	6				
Autres actifs financiers (note 9)	7				
	8	8 719 568	6 556 851	395 748	6 947 599
PASSIFS					
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (note 4)	9				
Emprunts temporaires (note 10)	10				
Créditeurs et charges à payer (note 11)	11	1 540 664	1 469 954	5 000	1 469 954
Revenus reportés (note 12)	12	1 171 441	192 727	52 500	245 227
Dettes à long terme (note 13)	13	10 227 310	8 695 405		8 695 405
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	14				
Autres passifs (note 14)	15				
	16	12 939 415	10 358 086	57 500	10 410 586
ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE)	17	(4 219 847)	(3 801 235)	338 248	(3 462 987)
ACTIFS NON FINANCIERS					
Immobilisations corporelles (note 15)	18	34 575 715	33 198 156		33 198 156
Propriétés destinées à la revente (note 16)	19	389 452	362 645		362 645
Stocks de fournitures	20	341 885	315 579	17 982	333 561
Actifs incorporels achetés (note 17)	21		64 914		64 914
Autres actifs non financiers (note 18)	22				
	23	35 307 052	33 941 294	17 982	33 959 276
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ					
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	24	2 847 233	2 686 746	272 729	2 959 475
Excédent de fonctionnement affecté	25	1 198 975	935 240	83 501	1 018 741
Réserves financières et fonds réservés	26	1 120 741	700 121		700 121
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	27	()	()	()	()
Financement des investissements en cours	28	(356 860)	(417 957)		(417 957)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	29	26 277 116	26 235 909		26 235 909
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	30				
	31	31 087 205	30 140 059	356 230	30 496 289
Obligations contractuelles (note 19)					
Droits contractuels (note 20)					
Passifs éventuels (note 21)					
Actifs éventuels (note 22)					

1. Le total consolidé exclut les soldes réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
CHARGES PAR OBJETS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Administration municipale		Données consolidées	
		Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
Rémunération					
Liée au programme Accès entreprise Québec	1				
Autre	2	3 931 886	3 957 289	3 957 289	3 580 698
Charges sociales					
Liées au programme Accès entreprise Québec	3				
Autres	4	828 278	782 158	782 158	716 878
Biens et services					
Services obtenus d'organismes municipaux					
Compensations pour services municipaux	5	4 035	3 878	3 878	3 878
Ententes de services					
Services de transport collectif	6				
Autres services	7				
Autres biens et services	8	5 702 742	5 634 910	5 637 962	5 027 117
Frais de financement					
Intérêts et autres frais sur la dette à long terme à la charge					
De l'organisme municipal	9	244 861	202 352	202 352	219 155
D'autres organismes municipaux	10				
Du gouvernement du Québec et ses entreprises	11				
D'autres tiers	12				
Autres frais de financement	13				9
Contributions à des organismes					
Organismes municipaux					
Quotes-parts	14	1 394 277	1 367 283	1 367 283	1 376 791
Transferts	15				
Autres	16	338 768	2 595 960	2 595 960	161 254
Autres organismes					
Transferts	17				
Autres	18	126 389	181 079	181 079	131 973
Amortissement					
Immobilisations corporelles	19	2 330 545	2 280 919	2 280 919	2 287 569
Actifs incorporels achetés	20				
Autres					
Créance douteuse	21	16 000	15 397	15 397	(2 092)
Programme d'aide	22	28 000	794	794	13 580
Autres	23	28 000	38 045	38 045	59 568
	24	14 973 781	17 060 064	17 063 116	13 576 378

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
Excédent (déficit) accumulé			
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	1	2 959 475	3 122 188
Excédent de fonctionnement affecté	2	1 018 741	1 282 198
Réserves financières et fonds réservés	3	700 121	1 120 741
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	4	()	()
Financement des investissements en cours	5	(417 957)	(356 860)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	6	26 235 909	26 277 116
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	7	()	()
	8	30 496 289	31 445 383

VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS

Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté

Administration municipale	9	2 686 746	2 847 233
Organismes contrôlés et partenariats ¹	10	272 729	274 955
	11	2 959 475	3 122 188

Excédent de fonctionnement affecté

Administration municipale			
▪	12		
▪ Budget de fonctionnement	13	500 000	441 115
▪ Achat d'immeuble industriel	14	108 000	108 000
▪ Disposition boue septique	15	200 000	200 000
▪ Remboursement anticité DALT	16		449 860
▪ Affecté dépenses spécifiques	17	127 240	
▪	18		
▪	19		
▪	20		
	21	935 240	1 198 975
Organismes contrôlés et partenariats ¹			
▪ Commission des loisirs-affecté	22	83 501	83 223
▪	23		
▪	24		
	25	83 501	83 223
	26	1 018 741	1 282 198

1. Les éliminations sont imputées aux organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)		
Réserves financières et fonds réservés		
Réserves financières - Administration municipale		
▪	27	
▪ Logement social	28	200 000
▪	29	
▪	30	
▪	31	
	32	200 000
Réserves financières - Organismes contrôlés et partenariats		200 000
▪	33	
▪	34	
▪	35	
	36	
Fonds réservés		
Fonds de roulement		
Administration municipale	37	476 826
Organismes contrôlés et partenariats	38	585 548
Soldes disponibles des règlements d'emprunt fermés		
Montant réservé pour le service de la dette à long terme		
Administration municipale	39	314 503
Organismes contrôlés et partenariats	40	
Montant non réservé		
Administration municipale	41	
Organismes contrôlés et partenariats	42	
Fonds local d'investissement	43	
Fonds local de solidarité	44	
Fonds réservé aux dépenses liées à la tenue d'une élection	45	10 000
Autres		
▪ Frais reportés liées à la DALT	46	13 295
▪	47	20 690
	48	500 121
	49	920 741
	49	700 121
		1 120 741

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)		
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir		
Mesures d'allègement fiscal liées aux écarts de constatation avec les normes comptables		
Avantages sociaux futurs		
Déficit initial au 1 ^{er} janvier 2007		
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite	50)()
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs	51)()
Avantages postérieurs au 1 ^{er} janvier 2007		
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite		
Mesure d'allègement pour la crise financière 2008	52)()
Mesure d'allègement pour la COVID-19	53)()
Autres	54)()
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs	55)()
<hr/>		
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	56)()
Assainissement des sites contaminés	57)()
Appariement fiscal pour revenus de transfert	58)()
Autres	59)()
▪	60)()
▪	61)()
<hr/>		
Autres mesures d'allègement fiscal	62)()
<hr/>		
Autres mesures d'allègement fiscal		
Mesures relatives à la TVQ		
Utilisation du fonds général	63)()
Utilisation du fonds de roulement	64)()
Mesures relatives à la COVID-19		
Utilisation du fonds général	65)()
Utilisation du fonds de roulement	66)()
Autres		
▪	67)()
▪	68)()
<hr/>		
Autres mesures d'allègement fiscal	69)()
<hr/>		
Financement à long terme des activités de fonctionnement		
Mesure relative à la TVQ	70)()
Mesure relative à la COVID-19	71)()
Frais d'émission de la dette à long terme	72)()
Dette à long terme liée au FLI et au FLS	73)()
Autres		
▪	74)()
▪	75)()
<hr/>		
Autres mesures d'allègement fiscal	76)()
<hr/>		
Éléments présentés à l'encontre des DCTP		
Financement des activités de fonctionnement	77	
Fonds d'amortissement pour emprunts de fonctionnement	78	
Prêts aux entreprises liés au FLI et au FLS et placements de portefeuille à titre d'investissement liés au FLI	79	
Autres prêts et placements de portefeuille à titre d'investissement liés à des emprunts de fonctionnement	80	
Autres		
▪	81	
<hr/>		
Autres mesures d'allègement fiscal	82	
<hr/>		
Autres mesures d'allègement fiscal	83)()
<hr/>		

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)		
Financement des investissements en cours		
Financement non utilisé	84	200 895
Investissements à financer	85 (	618 852)(356 860)
	86	(417 957) (356 860)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs		
Éléments d'actif		
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés	87	33 263 070 34 575 715
Propriétés destinées à la revente	88	362 645 389 452
Prêts	89	
Placements de portefeuille à titre d'investissement	90	
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	91	
	92	33 625 715 34 965 167
Ajustements aux éléments d'actif	93	
	94	33 625 715 34 965 167
Éléments de passif correspondant		
Dette à long terme	95 (	8 695 405)(10 227 310)
Frais reportés liés à la dette à long terme	96 (	13 295)(20 690)
Montants des débiteurs et autres montants affectés au remboursement de la dette à long terme	97	1 318 894 1 559 949
Dettes aux fins des activités de fonctionnement	98	
Autres dettes n'affectant pas l'investissement net	99	
	100 (	7 389 806)(8 688 051)
Dette en cours de refinancement et ajustements aux éléments de passif	101 ()()
	102 (	7 389 806)(8 688 051)
	103	26 235 909 26 277 116

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

A) RÉGIMES DE RETRAITE ET RÉGIMES SUPPLÉMENTAIRES DE RETRAITE À PRESTATIONS DÉTERMINÉES

Nombre de régimes à la fin de l'exercice

Régimes de retraite enregistrés	1	
Régimes supplémentaires de retraite	2	

Description des régimes, date de la plus récente évaluation actuarielle et autres renseignements

		2022	2021
Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs			
Actif (passif) au début de l'exercice	3		
Charge de l'exercice	4	()(
Cotisations versées par l'employeur	5		
Actif (passif) à la fin de l'exercice	6		
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation			
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	7		
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	8	()(
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	9		
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	10		
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs avant provision pour moins-value	11		
Provision pour moins-value	12	()(
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	13		
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs			
Nombre de régimes en cause	14		
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	15		
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	16	()(
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	17	()(
Charge de l'exercice			
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	18		
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	19		
	20		
Cotisations salariales des employés	21	()(
Cotisations des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	22	()(
	23		
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	24		
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	25		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	26		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	27		
Variation de la provision pour moins-value	28		
Autres	29		
▪	30		
▪	31		
Charge de l'exercice excluant les intérêts	32		
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	33	()(
Rendement espéré des actifs	34		
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	35		
Charge de l'exercice	35		

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
Informations complémentaires		
Rendement réel des actifs pour l'exercice	36	
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	37 ()(
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	38	
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	39	
Prestations versées au cours de l'exercice	40	
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 7)	41	
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	42	
Valeur des obligations des régimes supplémentaires de retraite <u>non capitalisés</u> comprises dans les obligations présentées à la ligne 8	43	
Valeur des obligations implicites comprises dans la valeur des obligations présentée à la ligne 8		
Pour la réserve de restructuration	44	
Pour le fonds de stabilisation et la réserve liée à la PED	45	
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	46	
Hypothèses d'évaluation actuarielle aux fins de la comptabilisation (taux pondéré s'il y a plus d'un régime)		
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	47	%
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	48	%
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	49	%
Taux d'inflation (fin d'exercice)	50	%
Autres hypothèses économiques		
▪	51	
▪	52	

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

B) RÉGIMES D'AVANTAGES COMPLÉMENTAIRES DE RETRAITE ET AUTRES AVANTAGES SOCIAUX FUTURS
À PRESTATIONS DÉTERMINÉES

Nombre de régimes à la fin de l'exercice

Régimes d'avantages complémentaires de retraite	53	
Autres avantages sociaux futurs	54	

Description des régimes et avantages, date de la plus récente évaluation actuarielle (s'il y a lieu) et autres renseignements

	2022	2021
Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs		
Actif (passif) au début de l'exercice	55	
Charge de l'exercice	56 ()(
Cotisations, prestations ou primes versées par l'employeur	57	
Actif (passif) à la fin de l'exercice	58	
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation		
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	59	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	60 ()(
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	61	
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	62	
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice avant la provision pour moins-value	63	
Provision pour moins-value	64 ()(
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	65	
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes et avantages dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs		
Nombre de régimes et avantages en cause	66	
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	67	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	68 ()(
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	69 ()(

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021	
Charge de l'exercice			
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	70		
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	71		
	72		
Cotisations salariales des employés	73	() ()	
Cotisations, prestations ou primes à la charge des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	74	() ()	
	75		
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	76		
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	77		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	78		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	79		
Variation de la provision pour moins-value	80		
Autres			
▪	81		
▪	82		
Charge de l'exercice excluant les intérêts	83		
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	84		
Rendement espéré des actifs	85	() ()	
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	86		
Charge de l'exercice	87		
Informations complémentaires			
Rendement réel des actifs pour l'exercice	88		
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	89	() ()	
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	90		
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	91		
Prestations versées au cours de l'exercice	92		
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 59)	93		
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	94		
Valeur des obligations des régimes d'avantages complémentaires de retraite capitalisés comprises dans les obligations présentées à la ligne 60	95		
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	96		
Hypothèses d'évaluation actuarielle aux fins de la comptabilisation (taux pondéré s'il y a plus d'un régime)			
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	97	%	%
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	98	%	%
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	99	%	%
Taux d'inflation (fin d'exercice)	100	%	%
Taux initial de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	101	%	%
Taux ultime de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	102	%	%
Année où la tendance rejoint le taux ultime (fin d'exercice)	103		
Autres hypothèses économiques			
▪	104		
▪	105		

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

C) RÉGIMES DE RETRAITE À COTISATIONS DÉTERMINÉES

Nombre de régimes à la fin de l'exercice	106		
Description des régimes et autres renseignements			
		2022	2021
Charge de l'exercice			
Cotisations de l'employeur			
Régime de prestations supplémentaires des maires et des conseillers des municipalités	107		
Régime de retraite par financement salarial	108		
Régime de retraite des employés municipaux du Québec	109		
Régime de retraite à prestations cibles	110		
Autres régimes	111		
	112		

D) AUTRES RÉGIMES

Nombre d'autres régimes à la fin de l'exercice	113	1	
Description des régimes et autres renseignements			
		2022	2021
Charge de l'exercice			
Cotisations de l'employeur			
Régime volontaire d'épargne-retraite	114		
Régime de retraite simplifié	115	159 077	139 622
REER	116		
Autres régimes	117		
	118	159 077	139 622

E) RÉGIMES DE RETRAITE DES ÉLUS MUNICIPAUX

		2022	2021
Nombre d'élus qui sont en fonction et qui sont des participants actifs à la fin de l'exercice	119	6	6

Description du régime

Le Régime de retraite des élus municipaux (RREM) et le Régime de prestations supplémentaires des élus municipaux (RPSEM), ce dernier s'appliquant de façon complémentaire s'il y a lieu aux élus municipaux en poste le 31 décembre 2000 et aux personnes ayant droit à une rente du RREM à cette date, sont des régimes à prestations déterminées gérés en vertu de la Loi sur le régime de retraite des élus municipaux (chapitre R-9.3). Dans le cas du RREM, les élus participants et les municipalités participantes se partagent le financement du régime par le versement de cotisations dans le cas des élus et de contributions dans le cas des municipalités. Dans le cas du RPSEM, seules les municipalités participantes sont responsables de verser les contributions requises. Les cotisations et les contributions sont établies conformément aux taux et règles fixés par règlement du gouvernement.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Étant donné que ces deux régimes sont des régimes à employeurs multiples administrés par la Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances (CARRA), qui ne comportent pas de comptes distincts, les municipalités participantes comptabilisent ces régimes comme s'ils étaient des régimes à cotisations déterminées.

Ainsi, la charge encourue dans un exercice donné par une municipalité participante relativement à ces régimes de retraite correspond aux contributions devant être versées par elle pour cet exercice telles qu'établies par règlement du gouvernement.

		2022	2021
Cotisations des élus au RREM	120	4 178	4 502
Charge de l'exercice			
Contributions de l'employeur au RREM	121	14 080	16 173
Contributions de l'employeur à titre de participation au RPSEM	122	7 626	7 718
	123	21 706	23 891

Note

Renseignements financiers consolidés non audités

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalizations 2022	Réalizations 2022	Réalizations 2021
TAXES				
SUR LA VALEUR FONCIÈRE				
Taxes générales				
Taxe foncière générale	1	6 699 179	6 626 518	6 324 507
Taxes spéciales				
Service de la dette	2			
Activités de fonctionnement	3			
Activités d'investissement	4			
Réserve financière pour le service de l'eau	5			
Réserve financière pour le service de la voirie	6			
Taxes de secteur				
Taxes spéciales				
Service de la dette	7	464 148	460 154	476 097
Activités de fonctionnement	8	733 456	727 946	731 321
Activités d'investissement	9			
Autres	10			
	11	7 896 783	7 814 618	7 531 925
SUR UNE AUTRE BASE				
Taxes, compensations et tarification				
Services municipaux				
Eau	12	470 991	469 858	473 628
Égout	13			
Traitement des eaux usées	14			
Matières résiduelles	15	1 348 220	1 302 302	1 450 533
Autres				
▪ Enlèvement de la neige	16	42 332	42 332	42 332
▪	17			
▪	18			
Centres d'urgence 9-1-1	19	42 000	44 112	43 163
Service de la dette	20			
Pouvoir général de taxation	21			
Activités de fonctionnement	22			
Activités d'investissement	23			
	24	1 903 543	1 858 604	2 009 656
Taxes d'affaires				
Sur l'ensemble de la valeur locative	25			
Autres	26			
	27			
	28	1 903 543	1 858 604	2 009 656
	29	9 800 326	9 673 222	9 541 581

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES				
GOVERNEMENT DU QUÉBEC ET SES ENTREPRISES				
Immeubles et établissements d'entreprises du gouvernement	30	42 262	35 250	41 542
Immeubles de la Société québécoise d'infrastructures	31			
Compensations pour les terres publiques	32	1 389	1 389	1 391
Immeubles des réseaux				
Santé et services sociaux	33	222 900	262 807	222 956
Cégeps et universités	34			
Écoles primaires et secondaires	35	392 084	464 668	376 123
Immeubles de certains gouvernements et d'organismes internationaux	36			
	37	658 635	764 114	642 012
GOVERNEMENT DU CANADA ET SES ENTREPRISES				
Taxes sur la valeur foncière	38			
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	39			
Taxes d'affaires	40			
	41			
ORGANISMES MUNICIPAUX				
Taxes sur la valeur foncière	42			
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	43			
	44			
AUTRES				
Taxes foncières des entreprises autoconsommatrices d'électricité	45			
Autres	46			
	47			
	48	658 635	764 114	642 012

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT				
Administration générale	49		20 898	20 898
Sécurité publique				
Police	50			
Sécurité incendie	51			
Sécurité civile	52			
Autres	53			
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	54	20 000	67 924	67 924
Enlèvement de la neige	55			139 767
Autres	56			
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	57			
Transport adapté	58	250 368	262 937	262 937
Transport scolaire	59			125 184
Autres	60			
Transport aérien	61			
Transport par eau	62			
Autres	63			(22)
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	64			53 693
Réseau de distribution de l'eau potable	65	107 337	187 292	187 292
Traitement des eaux usées	66			
Réseaux d'égout	67			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	68			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	69			
Tri et conditionnement	70			
Autres	71			
Autres	72			
Cours d'eau	73			
Protection de l'environnement	74			
Autres	75			

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	76	2 272 576	2 272 576	
Sécurité du revenu	77			
Autres	78	3 000	3 000	3 000
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	79			
Rénovation urbaine	80			
Promotion et développement économique	81			
Autres	82			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	83	81 311	52 955	52 955
Activités culturelles				15 094
Bibliothèques	84	32 200	35 310	35 310
Autres	85	269 930	229 327	229 327
Réseau d'électricité	86			
	87	764 146	3 132 219	3 132 219
				519 271

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT				
Administration générale	88			
Sécurité publique				
Police	89			
Sécurité incendie	90			
Sécurité civile	91			
Autres	92			
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	93	56 154	56 154	
Enlèvement de la neige	94			
Autres	95			
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	96			
Transport adapté	97			
Transport scolaire	98			
Autres	99			
Transport aérien	100			
Transport par eau	101			
Autres	102			
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	103			
Réseau de distribution de l'eau potable	104			
Traitement des eaux usées	105			
Réseaux d'égout	106			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	107			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	108			
Tri et conditionnement	109			
Autres	110			
Autres	111			
Cours d'eau	112			
Protection de l'environnement	113			
Autres	114			

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	115			
Sécurité du revenu	116			
Autres	117			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	118			
Rénovation urbaine	119			
Promotion et développement économique	120			
Autres	121			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	122			
Activités culturelles				
Bibliothèques	123			
Autres	124			
Réseau d'électricité	125			
	126	56 154	56 154	

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS DE DROIT				
Regroupement municipal et réorganisation municipale	127			
Péréquation	128	305 505	305 505	355 784
Neutralité	129			
Partage des redevances sur les ressources naturelles	130			
Compensation pour la collecte sélective de matières recyclables	131	270 000	279 712	270 980
Fonds de développement des territoires	132			
Contributions des automobilistes pour le transport en commun — Droits d'immatriculation	133			
Partage de la croissance d'un point de la TVQ	134	97 000	97 000	60 593
Dotations spéciales de fonctionnement	135			
Soutien à la compétence de développement local et régional des MRC				
du Fonds régions et ruralité - Volet 2	136			
Autres	137			
	138	672 505	682 217	687 357
TOTAL DES TRANSFERTS	139	1 436 651	3 870 590	1 206 628

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
SERVICES RENDUS				
SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX				
Administration générale				
Greffe et application de la loi	140	2 500	6 209	4 887
Évaluation	141			
Autres	142			
	143	2 500	6 209	4 887
Sécurité publique				
Police	144			
Sécurité incendie	145	59 860	61 335	52 853
Sécurité civile	146			
Autres	147			
	148	59 860	61 335	52 853
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	149			
Enlèvement de la neige	150			
Autres	151			
Transport collectif	152			
Autres	153			
	154			
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	155			
Réseau de distribution de l'eau potable	156			
Traitement des eaux usées	157			
Réseaux d'égout	158			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	159			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	160			
Tri et conditionnement	161			
Autres	162			
Autres	163			
Cours d'eau	164			
Protection de l'environnement	165			
Autres	166			
	167			

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
SERVICES RENDUS (suite)				
SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	168			
Autres	169			
	170			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	171	579	579	
Rénovation urbaine	172			
Promotion et développement économique	173			
Autres	174			
	175	579	579	
Loisirs et culture				
Activités récréatives	176			
Activités culturelles				
Bibliothèques	177			
Autres	178			
	179			
Réseau d'électricité	180			
	181	62 360	68 123	68 123
				57 740

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
SERVICES RENDUS (suite)				
AUTRES SERVICES RENDUS				
Administration générale				
Greffe et application de la loi	182			
Évaluation	183			
Autres	184	17 740	19 104	17 273
	185	17 740	19 104	17 273
Sécurité publique				
Police	186			
Sécurité incendie	187	20 240	6 309	9 640
Sécurité civile	188			
Autres	189			
	190	20 240	6 309	9 640
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	191			
Enlèvement de la neige	192			
Autres	193	153 284	150 675	198 429
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	194			
Transport adapté	195			
Transport scolaire	196			
Autres	197	98 000	15 263	101 990
Autres	198			
	199	251 284	165 938	300 419
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	200			
Réseau de distribution de l'eau potable	201			
Traitement des eaux usées	202			
Réseaux d'égout	203			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	204			
Matières recyclables	205			
Autres	206			
Cours d'eau	207			
Protection de l'environnement	208			
Autres	209	17 335	172	19 562
	210	17 335	172	19 562

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
SERVICES RENDUS (suite)				
AUTRES SERVICES RENDUS (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	211			
Sécurité du revenu	212			
Autres	213			
	214			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	215	12 450	13 530	13 530
Rénovation urbaine	216			
Promotion et développement économique	217			
Autres	218			
	219	12 450	13 530	13 530
Loisirs et culture				
Activités récréatives	220	150 987	207 624	207 624
Activités culturelles				
Bibliothèques	221	4 950	5 266	5 266
Autres	222	196 450	244 376	244 376
	223	352 387	457 266	457 266
Réseau d'électricité	224			
	225	671 436	662 319	662 319
TOTAL DES SERVICES RENDUS	226	733 796	730 442	730 442
				587 175
				644 915

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
IMPOSITION DE DROITS				
Licences et permis 227	43 100	64 930	64 930	63 697
Droits de mutation immobilière 228	206 700	336 906	336 906	240 403
Droits sur les carrières et sablières 229	6 000	8 277	8 277	13 545
Autres 230				
	231	255 800	410 113	317 645
AMENDES ET PÉNALITÉS	232	173 000	263 998	201 169
REVENUS DE PLACEMENTS DE PORTEFEUILLE	233			
AUTRES REVENUS D'INTÉRÊTS	234	126 250	202 145	141 986
AUTRES REVENUS				
Gain (perte) sur cession d'immobilisations corporelles 235		(1 871)	(1 871)	
Gain (perte) sur cession d'actifs incorporels achetés 236				
Produit de cession de propriétés destinées à la revente 237	36 000	33 107	33 107	49 509
Gain (perte) sur remboursement de prêts et sur cession de placements 238				
Contributions des promoteurs 239				
Contributions des automobilistes pour le transport en commun — Taxe sur l'essence 240				
Contributions des organismes municipaux 241	67 756	94 494	94 494	7 657
Autres contributions 242	8 400	27 261	27 261	16 412
Redevances réglementaires 243				
Autres 244	11 178	45 301	45 301	11 554
	245	123 334	198 292	85 132
EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION	246			

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2022	Réalizations 2022			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2022	2021
ADMINISTRATION GÉNÉRALE							
Conseil	1	229 964	225 343		225 343	225 343	210 344
Greffe et application de la loi	2	196 875	208 030		208 030	208 030	219 433
Gestion financière et administrative	3	396 547	372 572		372 572	372 693	386 160
Évaluation	4	225 102	211 407		211 407	211 407	210 093
Gestion du personnel	5	240 059	173 942		173 942	173 942	199 903
Autres							
▪ Autres	6	967 122	1 076 311	145 931	1 222 242	1 222 242	1 007 165
▪	7						
	8	2 255 669	2 267 605	145 931	2 413 536	2 413 657	2 233 098
SÉCURITÉ PUBLIQUE							
Police	9	876 347	876 347		876 347	876 347	837 635
Sécurité incendie	10	632 816	571 918	133 360	705 278	705 278	645 036
Sécurité civile	11	24 300	18 769		18 769	18 769	7 236
Autres	12	78 000	80 112	880	80 992	80 992	83 167
	13	1 611 463	1 547 146	134 240	1 681 386	1 681 386	1 573 074
TRANSPORT							
Réseau routier							
Voirie municipale	14	513 149	402 382	398 451	800 833	800 833	934 083
Enlèvement de la neige	15	376 849	460 557	5 183	465 740	465 740	329 487
Éclairage des rues	16	60 724	44 735	18 510	63 245	63 245	101 042
Circulation et stationnement	17	112 061	82 778	32 749	115 527	115 527	128 186
Transport collectif							
Transport en commun	18	283 768	296 316		296 316	296 316	158 563
Transport aérien	19	165 172	99 725	84 635	184 360	184 360	251 555
Transport par eau	20						
Autres	21	1 157 357	1 238 482	242 329	1 480 811	1 480 811	1 355 370
	22	2 669 080	2 624 975	781 857	3 406 832	3 406 832	3 258 286

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2022	Réalizations 2022			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2022	2021
HYGIÈNE DU MILIEU							
Eau et égout							
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	23	220 702	149 909	9 451	159 360	159 360	164 985
Réseau de distribution de l'eau potable	24	201 616	174 977	175 287	350 264	350 264	387 175
Traitement des eaux usées	25	404 246	338 742	338 080	676 822	676 822	677 321
Réseaux d'égout	26	222 667	212 184	211 831	424 015	424 015	370 203
Matières résiduelles							
Déchets domestiques et assimilés							
Collecte et transport	27	412 733	359 686		359 686	359 686	350 482
Élimination	28	717 236	692 062	8 372	700 434	700 434	712 505
Matières recyclables							
Collecte sélective							
Collecte et transport	29	357 110	352 669		352 669	352 669	360 550
Tri et conditionnement	30	85 096	85 066		85 066	85 066	93 715
Matières organiques							
Collecte et transport	31						
Traitement	32						
Matériaux secs	33	72 231	72 187		72 187	72 187	83 008
Autres	34						
Plan de gestion	35	24 019	23 983		23 983	23 983	20 795
Autres	36						
Cours d'eau	37	4 280	4 273		4 273	4 273	4 210
Protection de l'environnement	38		43 592		43 592	43 592	
Autres	39			3 267	3 267	3 267	3 655
	40	2 721 936	2 509 330	746 288	3 255 618	3 255 618	3 228 604
SANTÉ ET BIEN-ÊTRE							
Logement social	41	69 670	2 311 879		2 311 879	2 311 879	64 524
Sécurité du revenu	42						
Autres	43						
	44	69 670	2 311 879		2 311 879	2 311 879	64 524

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2022	Réalizations 2022			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2022	2021
AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT							
Aménagement, urbanisme et zonage	45	271 445	370 446	340	370 786	370 786	290 824
Rénovation urbaine							
Biens patrimoniaux	46						
Autres biens	47	28 000	794		794	794	13 580
Promotion et développement économique							
Industries et commerces	48	46 776	50 509		50 509	50 509	52 026
Tourisme	49	35 042	30 159	12 838	42 997	42 997	25 423
Autres	50						
Autres	51	60 496	10 253	8 140	18 393	18 393	13 592
	52	441 759	462 161	21 318	483 479	483 479	395 445
LOISIRS ET CULTURE							
Activités récréatives							
Centres communautaires	53	7 921	32 954		32 954	32 954	3 206
Patinoires intérieures et extérieures	54	513 928	504 067	150 881	654 948	654 948	619 969
Piscines, plages et ports de plaisance	55	96 895	105 413	13 230	118 643	118 643	50 245
Parcs et terrains de jeux	56	287 410	203 159	116 533	319 692	319 692	326 569
Parcs régionaux	57						
Expositions et foires	58	156 067	218 031	990	219 021	219 021	6 102
Autres	59	314 276	265 252	38 628	303 880	306 811	298 285
	60	1 376 497	1 328 876	320 262	1 649 138	1 652 069	1 304 376
Activités culturelles							
Centres communautaires	61	451 190	628 850	112 792	741 642	741 642	483 132
Bibliothèques	62	167 239	171 015	5 311	176 326	176 326	166 888
Patrimoine							
Musées et centres d'exposition	63	149 380	173 248	2 332	175 580	175 580	213 328
Autres ressources du patrimoine	64	43 612	42 563	241	42 804	42 804	42 255
Autres	65	440 880	509 145	10 347	519 492	519 492	394 204
	66	1 252 301	1 524 821	131 023	1 655 844	1 655 844	1 299 807
	67	2 628 798	2 853 697	451 285	3 304 982	3 307 913	2 604 183

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2022	Réalizations 2022			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2022	2021
RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ	68						
FRAIS DE FINANCEMENT							
Dette à long terme							
Intérêts	69	244 861	194 957		194 957	194 957	207 539
Autres frais	70		7 395		7 395	7 395	11 616
Autres frais de financement							
Avantages sociaux futurs	71						
Autres	72						9
	73	244 861	202 352		202 352	202 352	219 164
EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION	74						
AMORTISSEMENT DES IMMOBILISATIONS CORPORELLES ET DES ACTIFS INCORPORELS ACHETÉS	75	2 330 545	2 280 919 (	2 280 919)			

Autres renseignements financiers non audités

Exercice terminé le 31 décembre 2022

Table des matières

Autres renseignements financiers consolidés non audités

Acquisition d'immobilisations corporelles consolidées par catégories	2
Acquisition d'infrastructures pour nouveau développement et autres acquisitions d'immobilisations corporelles consolidées	2
Analyse de la dette à long terme consolidée	3
Endettement total net à long terme consolidé	4
Analyse de la charge de quotes-parts consolidée	5

Autres renseignements financiers non consolidés non audités

Acquisition d'immobilisations corporelles non consolidées par objets	7
Analyse de la rémunération non consolidée	8
Analyse des revenus de transfert non consolidés par sources	8
Frais de financement non consolidés par activités	9
Rémunération des élus	10

Autres renseignements

Questionnaire	11
---------------	----

Autres renseignements financiers consolidés non audités

ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS CORPORELLES CONSOLIDÉES PAR CATÉGORIES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
		Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
Infrastructures				
Conduites d'eau potable	1	127 756	127 756	
Usines de traitement de l'eau potable	2			
Usines et bassins d'épuration	3			
Conduites d'égout	4			
Sites d'enfouissement et incinérateurs	5			
Chemins, rues, routes et trottoirs	6	83 864	83 864	29 953
Ponts, tunnels et viaducs	7			
Systèmes d'éclairage des rues	8	170 929	170 929	
Aires de stationnement	9			
Parcs et terrains de jeux	10	101 265	101 265	
Autres infrastructures	11			196 534
Réseau d'électricité	12			
Bâtiments				
Édifices administratifs	13			
Édifices communautaires et récréatifs	14	75 531	75 531	
Améliorations locatives	15			
Véhicules				
Véhicules de transport en commun	16			
Autres	17	59 974	59 974	41 291
Ameublement et équipement de bureau	18	19 469	19 469	94 938
Machinerie, outillage et équipement divers	19	266 443	266 443	303 441
Terrains	20			
Autres	21			
	22	905 231	905 231	666 157

ACQUISITION D'INFRASTRUCTURES POUR NOUVEAU DÉVELOPPEMENT
ET AUTRES ACQUISITIONS D'IMMOBILISATIONS CORPORELLES CONSOLIDÉES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>				
Infrastructures autres que pour nouveau développement				
Conduites d'eau potable	23	127 756	127 756	
Usines de traitement de l'eau potable	24			
Usines et bassins d'épuration	25			
Conduites d'égout	26			
Autres infrastructures	27	356 058	356 058	226 487
Infrastructures pour nouveau développement (ouverture de nouvelles rues)				
Conduites d'eau potable	28			
Usines de traitement de l'eau potable	29			
Usines et bassins d'épuration	30			
Conduites d'égout	31			
Autres infrastructures	32			
Autres immobilisations corporelles	33	421 417	421 417	439 670
	34	905 231	905 231	666 157

ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Solde au 1 ^{er} janvier	Augmentation	Diminution	Solde au 31 décembre
La dette à long terme, incluant la dette en cours de refinancement, est assumée de la façon suivante :					
Par l'organisme municipal					
Emprunts refinancés par anticipation	1				
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette à long terme					
Excédent de fonctionnement affecté	2				
Réserves financières et fonds réservés	3				
Fonds d'amortissement	4				
Montant à la charge					
D'une partie des contribuables ou des municipalités membres	5	3 430 241	675 000	861 247	3 243 994
De l'ensemble des contribuables ou des municipalités membres	6	5 257 810	388 700	1 500 698	4 145 812
De la municipalité (Société de transport en commun)	7				
	8	8 688 051	1 063 700	2 361 945	7 389 806
Par les tiers (montants affectés au remboursement de la dette à long terme)					
Débiteurs					
Gouvernement du Québec et ses entreprises	9	1 559 949		241 055	1 318 894
Gouvernement du Canada et ses entreprises	10				
Organismes municipaux	11				
Autres tiers	12				
	13	1 559 949		241 055	1 318 894
Débiteurs encaissés non encore appliqués au remboursement de la dette	14				
	15	1 559 949		241 055	1 318 894
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et autres actifs	16				
Autres	17				
	18	1 559 949		241 055	1 318 894
	19	10 248 000	1 063 700	2 603 000	8 708 700
Dette en cours de refinancement	20	()		()	
Reclassement / Redressement	21				
Dette à long terme	22	10 248 000	1 063 700	2 603 000	8 708 700

Note

ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME CONSOLIDÉ
AU 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

Administration municipale		
Dettes à long terme	1	8 708 700
Ajouter		
Activités d'investissement à financer	2	417 957
Activités de fonctionnement à financer	3	
Dettes en cours de refinancement	4	
Autres		
▪	5	
▪	6	
Déduire		
Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme		
Excédent accumulé		
Fonds d'amortissement	7	
Autres sommes comprises dans l'excédent accumulé	8	
Débiteurs	9	1 318 893
Autres montants	10	
Montant non utilisé d'emprunts à long terme contractés	11	
Autres		
▪	12	
▪	13	
Endettement net à long terme de l'administration municipale	14	7 807 764
Quote-part dans l'endettement total net à long terme des organismes contrôlés et des partenariats		
Endettement net à long terme	15	
Endettement net à long terme	16	7 807 764
Quote-part dans l'endettement total net à long terme d'autres organismes		
Municipalité régionale de comté	17	649 644
Communauté métropolitaine	18	
Autres organismes	19	
Endettement total net à long terme	20	8 457 408
Quote-part dans l'endettement total net à long terme de l'agglomération (lorsque fonctionnant par quotes-parts)	21	
Moins : Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme de l'agglomération	22	
	23	
Endettement total net à long terme (compte tenu de la quote-part dans l'agglomération s'il y a lieu)	24	8 457 408
Endettement total net à long terme lié au réseau d'électricité (inclus ci-dessus)	25	
Endettement total net à long terme lié aux parcs éoliens et aux centrales hydroélectriques (inclus à la ligne 24 ci-dessus, et à la ligne 20, s'il y a lieu, pour les compétences d'agglomération et le portrait global)	26	

ANALYSE DE LA CHARGE DE QUOTES-PARTS CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
Administration générale				
Greffe et application de la loi	1	29 085	29 041	28 614
Évaluation	2	206 502	206 321	207 987
Autres	3	101 013	100 859	86 459
Sécurité publique				
Police	4			
Sécurité incendie	5	35 243	35 189	34 672
Sécurité civile	6			
Autres	7			
Transport				
Réseau routier	8			
Transport collectif	9			
Autres	10			
Hygiène du milieu				
Eau et égout	11			
Matières résiduelles	12	898 582	872 208	897 213
Cours d'eau	13	4 280	4 273	4 210
Protection de l'environnement	14			
Autres	15			
Santé et bien-être				
Logement social	16			
Autres	17			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	18	81 796	81 673	80 472
Rénovation urbaine	19			
Promotion et développement économique	20	37 776	37 719	37 164
Autres	21			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	22			
Activités culturelles	23			
Réseau d'électricité				
	24			
	25	1 394 277	1 367 283	1 376 791

Autres renseignements financiers non consolidés non audités

ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS CORPORELLES NON CONSOLIDÉES PAR OBJETS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022*Non audité*

		2022	2021
Rémunération	1		
Charges sociales	2		
Biens et services	3	905 231	666 157
Frais de financement	4		
Autres	5		
	6	905 231	666 157

ANALYSE DE LA RÉMUNÉRATION NON CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Effectifs personnes/ année ²	Semaine normale (heures)	Nombre d'heures rémunérées au cours de l'exercice	Rémunération	Charges sociales	Total ¹
Administration municipale							
Cadres et contremaîtres	1	10,00	35,00	34 549,00	1 117 848	215 186	1 333 034
Professionnels	2	10,00	35,00	19 208,00	562 950	128 699	691 649
Cols blancs	3	19,00	35,00	26 943,00	588 698	118 078	706 776
Cols bleus	4	75,00	39,00	58 770,00	1 413 406	281 122	1 694 528
Policiers	5						
Pompiers	6	29,00	10,00	20 166,00	140 347	16 270	156 617
Conducteurs et opérateurs (transport en commun)	7						
	8	143,00		159 636,00	3 823 249	759 355	4 582 604
Élus	9	7,00			134 040	22 803	156 843
	10	150,00			3 957 289	782 158	4 739 447

1. Inclut la rémunération et les charges sociales aux fins de fonctionnement et d'immobilisations.

2. En vertu de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (chapitre A-2.1), le salaire d'un employé, à l'exception de celui d'un cadre, est un renseignement confidentiel. Afin de respecter la loi, lorsqu'une catégorie d'emploi compte un effectif ou moins, ces renseignements ne doivent pas apparaître sur le document déposé au conseil. Dans un tel cas, certaines informations sont remplacées par des astérisques à l'impression du document.

ANALYSE DES REVENUS DE TRANSFERT NON CONSOLIDÉS PAR SOURCES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Gouvernement du Québec		Gouvernement du Canada	ARTM/MRC/ Municipalités/ Communautés métropolitaines	Total
		Fonctionnement	Investissement			
Transport en commun	11	262 937				262 937
Eau et égout						
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	12					
Réseau de distribution de l'eau potable	13	81 789		105 503		187 292
Traitement des eaux usées	14					
Réseaux d'égout	15					
Autres	16	3 317 907	56 154	46 300		3 420 361
	17	3 662 633	56 154	151 803		3 870 590

FRAIS DE FINANCEMENT NON CONSOLIDÉS PAR ACTIVITÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		2022	2021
Administration générale			
Greffe et application de la loi	1		
Évaluation	2		
Autres	3	49 618	50 715
	4	49 618	50 715
Sécurité publique			
Police	5		
Sécurité incendie	6	2 135	1 884
Sécurité civile	7		
Autres	8		
	9	2 135	1 884
Transport			
Réseau routier			
Voirie municipale	10	51 606	46 185
Enlèvement de la neige	11	2 590	2 607
Autres	12		
Transport collectif	13	6 297	6 915
Autres	14	10 150	18 966
	15	70 643	74 673
Hygiène du milieu			
Eau et égout			
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	16	11 155	11 415
Réseau de distribution de l'eau potable	17	7 082	6 675
Traitement des eaux usées	18		
Réseaux d'égout	19	23 143	21 730
Matières résiduelles			
Déchets domestiques et assimilés	20		
Matières recyclables	21		
Autres	22		
Cours d'eau	23		
Protection de l'environnement	24		
Autres	25		
	26	41 380	39 820
Santé et bien-être			
Logement social	27		
Sécurité du revenu	28		
Autres	29		
	30		
Aménagement, urbanisme et développement			
Aménagement, urbanisme et zonage	31		
Rénovation urbaine	32		
Promotion et développement économique	33		
Autres	34		
	35		
Loisirs et culture			
Activités récréatives	36	33 233	43 182
Activités culturelles			
Bibliothèques	37		
Autres	38	5 343	8 890
	39	38 576	52 072
Réseau d'électricité			
	40		
	41	202 352	219 164

RÉMUNÉRATION DES ÉLUS¹
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Fonction	Reçu de l'organisme municipal		Reçu d'organismes mandataires ou supramunicipaux	
		Rémunération (excluant charges sociales)	Allocation de dépenses	Rémunération (excluant charges sociales)	Allocation de dépenses
Yves Dubé	Maire	29 787	14 894	1 202	601
Renée Thiboutot	Conseiller	9 929	4 964		
Steve Fontaine	Conseiller	9 929	4 964		
Réjean Fournier	Conseiller	9 929	4 964		
Pierre Bourget		9 929	4 964		
Victor Fournier		9 929	4 964		
Karine Goulet		9 929	4 964		

Note

1. Comprend la rémunération et les allocations de dépenses que chaque membre du conseil reçoit de la municipalité, d'un organisme mandataire de celle-ci ou d'un organisme supramunicipal (ex.: MRC, régie, organisme public de transport).

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité	OUI	NON
1. Capital autorisé du fonds de roulement pour l'administration municipale au 31 décembre	1	1 049 860 \$
2. La MRC ou la municipalité a-t-elle perçu des droits en vertu de l'article 78.2 de la Loi sur les compétences municipales auprès des exploitants de carrières et de sablières?	2 <input checked="" type="checkbox"/>	3 <input type="checkbox"/>
Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022	4	8 277 \$
3. La MRC ou la municipalité a-t-elle créé un fonds régional ou local réservé à la réfection et à l'entretien de certaines voies publiques en vertu de l'article 110.1 de la LCM pour recevoir les droits perçus en vertu de l'article 78.1 de la LCM auprès des exploitants de carrières et sablières?	5 <input checked="" type="checkbox"/>	6 <input type="checkbox"/>
4. Information spécifique au <i>Programme d'aide d'urgence aux petites et moyennes entreprises</i> déjà comprise dans l'information présentée à la page S20 FLI aux lignes suivantes :		
Ligne 1 : Revenus sur les placements de portefeuille	7	\$
Ligne 2 : Revenus sur les prêts aux entreprises et les placements de portefeuille d'investissement	8	\$
Ligne 3 : Autres revenus	9	\$
Ligne 5 : Créances douteuses - Radiation de prêts et de placements de portefeuille	10	\$
Ligne 6 : Créances douteuses - Variation de la provision pour moins-value	11	\$
Ligne 7 : Autres créances douteuses	12	\$
Ligne 9 : Autres charges	13	\$
Ligne 12 : Trésorerie et équivalents de trésorerie	14	\$
Ligne 13 : Placements de portefeuille	15	\$
Ligne 14 : Débiteurs	16	\$
Ligne 15 : Prêts aux entreprises et placements de portefeuille à titre d'investissement	17	\$
Ligne 16 : Provision pour moins-value	18	\$
Ligne 19 : Crédateurs et charges à payer	19	\$
Ligne 20 : Revenus reportés	20	\$
Ligne 21 : Dette à long terme	21	\$
Ligne 24 : Libres	22	\$
Ligne 25 : Supportant les engagements de prêts	23	\$
Ligne 26 : Supportant les garanties de prêts	24	\$
Montant des pardons de prêts constatés		
Solde cumulatif au début de l'exercice	25	\$
Constatés au cours de l'exercice	26	\$
Solde cumulatif à la fin de l'exercice	27	\$

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

5. La municipalité a-t-elle adopté un règlement concernant les dispositions suivantes :

- a) le pouvoir d'imposer une contribution pour des fins de parcs et de terrains de jeux et la préservation d'espaces naturels en vertu du 3e paragraphe du 2e alinéa de l'article 117.1 LAU.

28 29

Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022

30 _____ \$

- b) le pouvoir d'imposer des droits de mutation plus élevés à la partie de la valeur des transactions qui excède 500 000 \$ en vertu de l'article 2 de la Loi concernant les droits sur les mutations immobilières.

31 32

Si oui, indiquer le montant total des droits plus élevés perçu en 2022

33 _____ \$

- c) le pouvoir d'imposer sur son territoire toute taxe municipale en vertu des articles 500.1 à 500.5 LCV (1000.1 à 1000.5 CM).

34 35

Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022

36 _____ \$

- d) le pouvoir d'imposer toute redevance pour contribuer au financement d'un régime de réglementation en vertu des articles 500.6 à 500.11 LCV (1000.6 à 1000.11 CM).

37 38

Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022

39 _____ \$

6. La municipalité a-t-elle compétence en matière d'évaluation foncière (article 5 LFM)?

40 41

Si oui, a-t-elle délégué l'exercice de sa compétence en matière d'évaluation à une MRC, à une autre municipalité ou à une communauté métropolitaine (article 195 LFM)?

42 43

Si oui, indiquer le nom des organismes parties à l'entente conclue à cet effet ainsi que la durée de l'entente :

MRC d'abitibi-ouest

7. La municipalité a-t-elle perçu des contributions monétaires en vertu :

- a) du paragraphe 1° du premier alinéa de l'article 145.21 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme auprès des requérants d'un permis de construction ou de lotissement ou d'un certificat d'autorisation ou d'occupation?

44 45

Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022

46 _____ \$

- b) du paragraphe 2° du premier alinéa de l'article 145.21 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme auprès des requérants d'un permis de construction ou de lotissement ou d'un certificat d'autorisation ou d'occupation?

47 48

Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022

49 _____ \$

8. La municipalité a-t-elle attribué des crédits de taxes ou d'autres formes d'aide financière en vertu des articles 92.1 à 92.7 de la Loi sur les compétences municipales (chapitre C-47.1)?

50 51

Si oui, indiquer les montants attribués pour l'exercice :

- a) crédits de taxes

52 _____ \$

- b) autres formes d'aide

53 _____ \$

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

9. Richesse foncière aux fins de la péréquation de 2022

Valeur qui résulte de la capitalisation des revenus provenant de l'article 222 LFM selon le taux global de taxation réel non uniformisé de 2022

54 \$

Facteur comparatif de 2022

55

Valeur uniformisée

56 \$10. Montant de l'aide financière reçue ou à recevoir en 2022 dans le cadre du *Volet entretien du réseau local* (ERL) du Programme d'aide à la voirie locale de la part du MTMD57 40 807 \$

Total des frais encourus admissibles au volet ERL :

a) Dépenses de fonctionnement (excluant l'amortissement)

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'hiver

58 123 044 \$

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'été

Systèmes de sécurité

59 \$

Chaussées pavées - entretien préventif

60 \$

Chaussées pavées - entretien palliatif

61 \$

Chaussées en gravier - entretien préventif

62 104 646 \$

Chaussées en gravier - entretien palliatif

63 \$

Systèmes de drainage

64 \$

Abords de routes

65 \$

Total des dépenses relatives à l'entretien d'été

66 104 646 \$

b) Dépenses d'investissement

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'hiver

67 \$

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'été

68 \$

c) Total des frais encourus admissibles

69 227 690 \$

d) Description des dépenses d'investissement

▪ Relatives à l'entretien d'hiver :

▪ Relatives à l'entretien d'été :

e) Si le total des frais encourus à la ligne 69 n'atteint pas 90 % du montant de l'aide financière versée en 2022 (ligne 57), veuillez fournir les justifications :

f) Si le total des dépenses relatives à l'entretien d'été, fonctionnement et investissement (lignes 66 et 68), n'est pas au moins égal au 2/3 de l'aide versée en 2022 (ligne 57) veuillez en fournir les explications :

Numéro et date de la résolution par laquelle le conseil municipal atteste de la véracité des frais encourus et du fait qu'ils l'ont été sur des **routes locales de niveaux 1 et 2** :

a) Numéro de la résolution

70 2023-024

b) Date d'adoption de la résolution

71 2023-01-17

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

11. La municipalité a-t-elle adopté un plan de sécurité civile dans lequel sont consignées des mesures de préparation aux sinistres établies conformément aux dispositions du *Règlement sur les procédures d'alerte et de mobilisation et les moyens de secours minimaux pour protéger la sécurité des personnes et des biens en cas de sinistre?* 72 73
- Si oui, indiquer le numéro et la date de la résolution par laquelle le conseil municipal a adopté un plan de sécurité civile conforme aux dispositions de ce règlement :
- a) Numéro de la résolution 74 2019-242
- b) Date d'adoption de la résolution 75 2019-10-01
12. Règlement sur les informations devant être communiquées par une municipalité locale en application de l'article 8 de la *Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens* (RLRQ, chapitre P-38.002, r.2)
- Signalements de blessures infligées par un chien au cours de l'année*
- a) Nombre de signalements reçus d'un médecin vétérinaire 76 _____
- b) Nombre de signalements reçus d'un médecin 77 _____
- Examens, déclarations de chiens potentiellement dangereux et ordonnances à l'égard des propriétaires ou gardiens de chiens*
- c) Nombre de chiens soumis à l'examen d'un médecin vétérinaire au cours de l'année 78 _____
- d) Nombre de chiens déclarés potentiellement dangereux par la municipalité au cours de l'année par la municipalité qui, après avoir considéré le rapport du médecin vétérinaire ayant examiné le chien et évalué son état et sa dangerosité, est d'avis qu'il constitue un risque pour la santé ou la sécurité publique 79 _____
- e) Nombre de chiens déclarés potentiellement dangereux par la municipalité au cours de l'année parce qu'il a mordu ou attaqué une personne ou un animal domestique et lui a infligé une blessure 80 _____
- f) Nombre de chiens euthanasiés au cours de l'année parce qu'il a mordu ou attaqué une personne et a causé sa mort ou lui a infligé des blessures graves 81 _____
- g) Nombre de chiens euthanasiés au cours de l'année puisque, de l'avis de la municipalité, les circonstances le justifiaient 82 _____
- Normes relatives à l'encadrement et à la possession des chiens*
- h) Nombre total de chiens enregistrés auprès de la municipalité 83 218
- i) Nombre de chiens enregistrés auprès de la municipalité dont le poids est plus de 20 kg 84 90
- j) Nombre de chiens déclarés potentiellement dangereux enregistrés auprès de la municipalité 85 _____
- Règlement*
- k) La municipalité a-t-elle un règlement municipal comprenant des normes plus sévères que celles prévues par le Règlement d'application de la *Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens* (RLRQ, chapitre P-38.002, r.1)? 86 87

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

La question 13 s'applique aux MRC seulement

QUESTIONNAIRE ADMINISTRATIF
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité**OUI** **NON**

1. Est-ce que le rapport financier est consolidé? 1 2
- Un rapport financier consolidé comprend la consolidation ligne par ligne des organismes contrôlés et des partenariats. S'il n'y a pas de consolidation ligne par ligne mais uniquement la comptabilisation d'entreprises municipales ou de partenariats commerciaux selon la méthode modifiée de comptabilisation à la valeur de consolidation, cochez « Non ».
- Si oui, présentez-vous le budget consolidé? 3 4
2. La présentation du budget étant facultative aux pages S27 et S28 du rapport financier, et aux pages S39 et S41 (si applicable) des autres renseignements financiers non audités, est-ce que l'organisme municipal souhaite y présenter le budget? 5 6
3. Bien que les normes sur les instruments financiers du secteur public soient applicables aux organismes municipaux à compter de 2023 seulement, un organisme peut choisir de les appliquer de façon anticipée. Est-ce que l'organisme applique ces normes de façon anticipée? 7 8
4. Bien que les normes sur les éléments incorporels achetés soient applicables aux organismes municipaux à compter de 2024 seulement, un organisme peut choisir de les appliquer de façon anticipée. Est-ce que l'organisme applique ces normes de façon anticipée? 9 10

Les questions 5 à 7 s'appliquent aux MRC et aux municipalités exerçant certaines compétences de MRC seulement.

5. La MRC ou la municipalité est-elle responsable d'un Fonds local d'investissement (FLI)? 11 12
6. La MRC ou la municipalité est-elle responsable d'un Fonds local de solidarité (FLS)? 13 14
7. La MRC ou la municipalité a-t-elle signé avec le MERN une entente de délégation de la gestion de certains droits fonciers et de la gestion de l'exploitation du sable et du gravier sur les terres du domaine de l'État? 15 16

La question 8 s'applique aux municipalités de 100 000 et plus, aux sociétés de transport en commun, ainsi qu'aux régies intermunicipales concernées.

8. Le vérificateur général émet-il un rapport d'audit sur le rapport financier? 17 18
- Si oui, émet-il un rapport conjoint avec l'auditeur indépendant? 19 20

ATTESTATION DE TRANSMISSION ET DE CONSENTEMENT À LA DIFFUSION

- J'atteste que le présent rapport financier consolidé transmis au ministère des Affaires municipales et de l'Habitation conformément à la procédure établie par celui-ci, a été déposé au conseil à la date indiquée ci-dessous.
- Je certifie que les informations, les rapports d'audit et l'attestation du trésorier ou du greffier-trésorier transmis de façon électronique au Ministère sont conformes à ceux déposés lors de la séance du conseil, le cas échéant, et que les copies originales signées de ces rapports et de l'attestation sont détenues par le présent organisme transmetteur.
- Je consens à la diffusion intégrale par le Ministère du rapport financier, des rapports d'audit et de tout autre document, tel que transmis, pour une durée illimitée et de la manière jugée appropriée par le Ministère. Je confirme également détenir les autorisations nécessaires, notamment celle(s) de l'auditeur (des auditeurs) obtenue(s) selon les modalités prévues dans la mission d'audit.

Date de dépôt au conseil : 2023-06-06

Nom du signataire : Valérie Schoeneich

Fonction du signataire : Trésorière

Date de transmission au Ministère : 2023-06-08

Date et heure de la dernière modification : 2023-06-08 11:00

Sommaire de l'information financière consolidée

Exercice terminé le 31 décembre 2022

Ce sommaire de l'information financière est extrait automatiquement du rapport financier consolidé déposé au Conseil et attesté par le trésorier, sans possibilité de modifications.

SOMMAIRE DES RÉSULTATS À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalisations 2021	Budget 2022	Réalisations 2022		
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹
Revenus						
Fonctionnement	1	12 769 609	13 307 792	16 030 525	1 106	16 031 631
Investissement	2	9 685		82 391		82 391
	3	12 779 294	13 307 792	16 112 916	1 106	16 114 022
Charges	4	13 576 280	14 973 781	17 060 064	3 052	17 063 116
Excédent (déficit) de l'exercice	5	(796 986)	(1 665 989)	(947 148)	(1 946)	(949 094)
Moins : revenus d'investissement	6	(9 685)	()	(82 391)	()	(82 391)
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales	7	(806 671)	(1 665 989)	(1 029 539)	(1 946)	(1 031 485)
Éléments de conciliation à des fins fiscales						
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	8	2 287 569	2 330 545	2 280 919		2 280 919
Financement à long terme des activités de fonctionnement	9					
Remboursement de la dette à long terme	10	(696 278)	(898 800)	(1 428 043)	()	(1 428 043)
Affectations						
Activités d'investissement	11	(181 547)	(74 300)	(104 489)	()	(104 489)
Excédent (déficit) accumulé	12	384 763	308 544	1 176 507		1 176 507
Autres éléments de conciliation	13	27 407		28 678		28 678
	14	1 821 914	1 665 989	1 953 572		1 953 572
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	15	1 015 243		924 033	(1 946)	922 087

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

Extrait du rapport financier, pages S12 et S13

SOMMAIRE DE LA SITUATION FINANCIÈRE CONSOLIDÉE
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2021	2022	2021
		Administration municipale	Administration municipale	Total consolidé
Actifs financiers				
Trésorerie et équivalents de trésorerie	1	5 533 332	3 408 163	3 753 482
Débiteurs	2	3 186 236	3 148 688	3 144 117
Placements de portefeuille	3			50 000
Autres	4			50 000
	5	8 719 568	6 556 851	6 947 599
Passifs				
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie	6			
Dette à long terme	7	10 227 310	8 695 405	8 695 405
Passif au titre des avantages sociaux futurs	8			
Autres	9	2 712 105	1 662 681	1 715 181
	10	12 939 415	10 358 086	10 410 586
Actifs financiers nets (dette nette)	11	(4 219 847)	(3 801 235)	(3 462 987)
Actifs non financiers				
Immobilisations corporelles	12	34 575 715	33 198 156	33 198 156
Autres	13	731 337	743 138	761 120
	14	35 307 052	33 941 294	33 959 276
Excédent (déficit) accumulé				
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	15	2 847 233	2 686 746	2 959 475
Excédent de fonctionnement affecté	16	1 198 975	935 240	1 018 741
Réserves financières et fonds réservés	17	1 120 741	700 121	700 121
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	18	()	()	()
Financement des investissements en cours	19	(356 860)	(417 957)	(417 957)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	20	26 277 116	26 235 909	26 235 909
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	21			
	22	31 087 205	30 140 059	30 496 289
				31 445 383

Extrait du rapport financier, pages S8, S15 et S23

**DÉTAIL DE L'EXCÉDENT DE FONCTIONNEMENT AFFECTÉ, DES RÉSERVES FINANCIÈRES
ET DES FONDS RÉSERVÉS CONSOLIDÉS**
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
Excédent de fonctionnement affecté			
Administration municipale			
▪	23		
▪ Budget de fonctionnement	24	500 000	441 115
▪ Achat d'immeuble industriel	25	108 000	108 000
▪ Disposition boue septique	26	200 000	200 000
▪ Remboursement anticité DALT	27		449 860
▪ Affecté dépenses spécifiques	28	127 240	
▪	29		
▪	30		
▪	31		
	32	935 240	1 198 975
Organismes contrôlés et partenariats ¹	33	83 501	83 223
	34	1 018 741	1 282 198
Réserves financières et fonds réservés			
Administration municipale			
	35	700 121	1 120 741
Organismes contrôlés et partenariats ¹	36		
	37	1 718 862	2 402 939

1. Les éliminations sont imputées aux organismes contrôlés et partenariats.

Extrait du rapport financier, pages S15 et S23

SOMMAIRE DE L'ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022
Endettement net à long terme de l'administration municipale	1	7 807 764
Endettement total net à long terme (compte tenu de l'agglomération s'il y a lieu)	2	8 457 408

Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S25

SOMMAIRE DE L'ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME CONSOLIDÉE
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022 Total consolidé	2021 Total consolidé
Dette à long terme à la charge de l'organisme municipal			
Emprunts refinancés par anticipation	3		
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette	4		
Montant à la charge de l'ensemble des contribuables	5	4 145 812	5 257 810
Montant à la charge d'une partie des contribuables	6	3 243 994	3 430 241
Dette à long terme à la charge des tiers			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	7	1 318 894	1 559 949
Gouvernement du Canada et ses entreprises	8		
Autres	9		
Dette en cours de refinancement / Reclassement / Redressement	10		
	11	8 708 700	10 248 000

Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S37

SOMMAIRE DES REVENUS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalizations 2021	Budget 2022	Réalizations 2022	
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Total consolidé
Fonctionnement					
Taxes	12	9 541 581	9 800 326	9 673 222	9 673 222
Compensations tenant lieu de taxes	13	642 012	658 635	764 114	764 114
Quotes-parts	14				
Transferts	15	1 206 628	1 436 651	3 814 436	3 814 436
Services rendus	16	644 915	733 796	730 442	730 442
Imposition de droits, amendes et pénalités, revenus de placements de portefeuille	17	518 814	428 800	674 111	674 111
Autres	18	215 659	249 584	374 200	375 306
	19	12 769 609	13 307 792	16 030 525	16 031 631
Investissement					
Taxes	20				
Quotes-parts	21				
Transferts	22			56 154	56 154
Autres	23	9 685		26 237	26 237
	24	9 685		82 391	82 391
	25	12 779 294	13 307 792	16 112 916	16 114 022

Extrait du rapport financier, page S12

SOMMAIRE DES CHARGES CONSOLIDÉES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2022	Réalizations 2022			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2022	2021
Administration générale	1	2 255 669	2 267 605	145 931	2 413 536	2 413 657	2 233 098
Sécurité publique							
Police	2	876 347	876 347		876 347	876 347	837 635
Sécurité incendie	3	632 816	571 918	133 360	705 278	705 278	645 036
Autres	4	102 300	98 881	880	99 761	99 761	90 403
Transport							
Réseau routier	5	1 062 783	990 452	454 893	1 445 345	1 445 345	1 492 798
Transport collectif	6	448 940	396 041	84 635	480 676	480 676	410 118
Autres	7	1 157 357	1 238 482	242 329	1 480 811	1 480 811	1 355 370
Hygiène du milieu							
Eau et égout	8	1 049 231	875 812	734 649	1 610 461	1 610 461	1 599 684
Matières résiduelles	9	1 668 425	1 585 653	8 372	1 594 025	1 594 025	1 621 055
Autres	10	4 280	47 865	3 267	51 132	51 132	7 865
Santé et bien-être	11	69 670	2 311 879		2 311 879	2 311 879	64 524
Aménagement, urbanisme et développement							
Aménagement, urbanisme et zonage	12	271 445	370 446	340	370 786	370 786	290 824
Promotion et développement économique	13	81 818	80 668	12 838	93 506	93 506	77 449
Autres	14	88 496	11 047	8 140	19 187	19 187	27 172
Loisirs et culture	15	2 628 798	2 853 697	451 285	3 304 982	3 307 913	2 604 183
Réseau d'électricité	16						
Frais de financement	17	244 861	202 352		202 352	202 352	219 164
Effet net des opérations de restructuration	18						
	19	12 643 236	14 779 145	2 280 919	17 060 064	17 063 116	13 576 378
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	20	2 330 545	2 280 919 (	2 280 919)			
	21	14 973 781	17 060 064		17 060 064	17 063 116	13 576 378

Extrait du rapport financier, page S28

SOMMAIRE DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉ
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalizations 2021		Réalizations 2022	
		Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹
Revenus d'investissement	1	9 685	82 391		82 391
Éléments de conciliation à des fins fiscales					
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés - Acquisition	2 (	666 157)(	970 145)(	)	970 145)
Autres investissements - Émission ou acquisition	3 ())))
Financement à long terme des activités d'investissement	4	857 837	129 800		129 800
Affectations					
Activités de fonctionnement	5	181 547	104 489		104 489
Excédent accumulé	6	203 736	594 571		594 571
	7	576 963	(141 285)		(141 285)
Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales	8	586 648	(58 894)		(58 894)

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

Extrait du rapport financier, page S14